Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Hirrlingen

# Der Gemeindebote



Donnerstag, 18. Juli 2019 Nummer 29 79. Jahrgang

# Serenadenkonzert



Samstag, 20.7.2019, 18:30 Uhr

mit den Musikvereinen

im schönen Schlosshof in Hirrlingen

### Rangendingen Hirrlingen

### Dettingen

Genießen Sie einen tollen, musikalischen Abend bei schöner Atmosphäre, gutem Essen und Getränken



Eintritt: 5 €

der Erlös wird einem gemeinnützigen Zweck gespendet.



Bei schlechtem Wetter findet die Veranstaltung in der Eichenberghalle statt



#### Fahrgastinformation - Sonderfahrplan für Linie 10 in den Sommerferien 2019

anschließend Bewirtung mit Rote Wurst und Getränken

Wegen Vollsperrung der Kreisstraße 6944 zwischen Bietenhausen und Hirrlingen während der gesamten Sommerferien 2019 verkehrt die Linie 10 nach einem speziellen Baustellenfahrplan.

Basis hierfür ist der reguläre Ferienfahrplan dieser Linie mit einzelnen Änderungen bei allen fahrplanmäßigen Fahrten, die über Hirrlingen vekehren. Hirrlingen kann während der Sperrung jeweils nur in einer Stichfahrt von Rangendingen aus angefahren werden, weshalb die normale Fahrzeit hierfür nicht ausreicht.

Um die Fahrzeitverlängerung zu kompensieren und die Zuganschlüsse in Hechingen und Horb trotzdem nicht zu gefährden, kommt es je nach Fahrtag und Tageszeit zu einer abweichenden Bedienung einzelner Haltestellen und Orte und geringfügig verschobenen Abfahrtszeiten.

In beiden Fahrtrichtungen gibt es Änderungen in Haigerloch (teilweise Bedienung der Unterstadt anstelle der Oberstadt), in Trillfingen (einzelne Fahrten entfallen dort), in Haigerloch-Stetten (Halt an der "Sonne" anstelle der Schule), in Hart, in Höfendorf, in Bietenhausen und in Hirrlingen (einzelne Halte entfallen) sowie in Rangendingen (einzelne Halte an den Haltestellen Fleischäcker, Rosenrain und Schule entfallen).

Der Baustellen-Ferienfahrplan ist ab 26.7.2019 an den Haltestellen ausgehängt. Bereits ab Mitte Juli ist der Fahrplan in gedruckter Form bei den Busfahrern und beim Reiselädle neben dem Hechinger Bahnhof kostenlos erhältlich und im Internet abrufbar unter: www.hzl-online.de.

Die einzelnen Änderungen sind dort farbig markiert und somit gut erkennbar.

Nach Ende der Ferien tritt zum 11.9.2019 der bisherige Fahrplan der Linie 10 mit der weiterhin bestehenden Innerortsumleitung in Hirrlingen wieder in Kraft.

Wir bitten um Verständnis und Beachtung.

hre SWEG Südwestdeutsche Landesverkehrs-AG Verkehrsbetrieb Hohenzollerische Landesbahn Herdleäcker 2, 72501 Gammertingen, Tel. 07574 934970, www.hzl-online.de



SÜDWESTDEUTSCHE LANDESVERKEHRS-AG VERKEHRSBETRIEB HOHENZOLLERISCHE LANDESBAHN

www.sweg.de

#### Horb - Haigerloch - Rangendingen - Hechingen

SWEG Südwestdeutsche Landesverkehrs-AG - Verkehrsbetrieb Hohenzollerische Landesbahn • Herdleäcker 2 • 72501 Gammertingen • Tel. (07574) 93 49 70 naldo-Fahrplan- und Tarifinfo: Tel. (07471) 93 01 96 96 • vgf-Fahrplan- und Tarifinfo: Tel. (07443) 24 73 40

Baustellenfahrplan Sommerferien 2019, nur gültig vom 27.07.2019 bis einschl. 10.09.2019. Änderungen gegenüber dem regulären Fahrplan sind markiert!
Hinweis: Die Nachtschwärmer-Busse zwischen Haigerloch und Hechingen verkehren unverändert, sie sind aus Platzgründen hier nicht dargestellt!

Series		1							MON	TAGS	BIS	FREI	TAGS	,									SAI	MSTA	\GS				S	ONN-	UND	EEIE	RTAG	s	
Series	Beschränkunge		011					021	025	077	027	037	113		069	053	081	063	(K4)		601		607	609	611	613	603		715 (K4)	701	703 (K4)	713 (K4)	705	707 (K4)	70
Series	Bemerkunge Bäubahn	n	Hinw	(H99) (eis: H	lier sin	d die 2	(H99) Zugan	schlüs	se de	s Jahr	esfahi	plans	2018/	(H99) 2019 a	larges	tellt. Ir	den	gesam	ten Sc	(H99) omme	ferien	(H99) 2019	komm	t es w	egen L	Bauarl	beiten	auf de	er Gäu	bahn :	zu Abı	veicht	ıngen,	bitte	
The control of the co		b			05:16			06:17	07:17		09:16		nieren	Sie s 12:29	ch be	der D	eutse 15:16	nen 🔓	ahn ül	er eve	entuell		rolanä 10:29	nderu 12:29	ngen! 14:29	16:29	18:29			10:29			14:29		18:
Seminary of the control of the contr	Horb 8	n	Hinw	reis: H	06:08	d die i	/ugan	07:08	08:06	s Jahr	10:06	11:13	2018/	13:13	arges	15:13	16:06	17:19	19:13	mmei	ferien	09:13	11:13 komm	13:13	15:13 egen	17:13	19:13	auf de	er Gäu	11:13	zu Ahi	veichi	15:13 Ingen	hitte	19:
Service Servic	Säubahn ————————————————————————————————————											inforn	nieren	Sie si	ch be	i der D	eutsc	hen B	ahn üb	er eve	ntuell	e Fah	rplanä	nderu	ngen!										
## A PART NOT NOT NOT NOT NOT NOT NOT NOT NOT NO	Zürich (740)     ai       Singen     ai       Rottweil     ai	b							07:37		09:37			11:37		13:37	15:37	15:37	17:37			07:37	09:37	11:37	13:37	15:37	17:37			09:37			13:37		17:
The content of the co	➡ Horb si	b n			05:37 06:08																			12:16 12:44						10:44					18:
The state of the control of the cont	Ulturibahn Zuggstun  Pforzheim (774) si  Horb si	e) b																												09:52					17:3 10:3
Section 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ulturhahn Zuggstun	9			RB			RB 06:28	RB		RB	RB		RB		RB	RB	RB	RB			RB	RB	RB	RB	RB	RB			RB			RB		R
Selection of the control of the cont	Rottenburg as	b			05:41			06:44	07:34		09:37	10:47		12:47		14:47	15:37	16:47	18:47			08:47	10:47	12:47	14:47	16:47	18:47			10:47			14:47		18
Telephone Controller (1985)   1985	Eyach as	n			06:00				07:55		09:54							17:09					11:09		15:09	17:09	19:11								19
Greenweise   1	ordstetten,Scheibenbußstr.	b									11:01																								19
gegrache, Northroppored     602   603   104   105   208   115   125   208   115   125   208   115   125   208   115   125   208   115   125   208   115   208   125   208   125   208   20	Josef-Hezel-Straße Grundschule																																		19 19
Lamen	Bruckstraße ühringen,Hoh. Industriegebiet	1	-	-	06:35 06:39						11:06 11:10							17:36 17:40	19:26 19:30				11:36 11:40							11:36 11:40					19 19
Consensation   1   1   1   1   1   1   1   1   1	Lamm ad Imnau, Quellenstr.	1	1		06:41		<u> </u>	07:52	09:02		11:12	12:02		13:42		16:02	17:02	17:42	19:32				11:42	13:42	15:42	17:42	19:32			11:42			15:42		19
Street (19.5) (19.6) (1		06-46	06:45		- 1			08:02			-					16:12					07:40									-			.00	$\exists$	
Comparison   Com	Kirche	05:16	05:46		l i			08:04			l i					16:14					07:47		1							i			ایلا		
Treated # 0 024 0 056 0 1 1 0 029 0 071 1 1128 0 131 1 129 121 1 1 129 121 1 1 129 121 1 1 1	Bahnhof/Brücke	05:20	05:50		06:49			08:08			11:21	12:11		13:51		16:18	17:11	17:50			07:51	09:49	11:51	13:51		17:51	19:39						15:49	-	19
Schwarzering at a control of the con			05:54					08:13			11:25	12:15		13:55		16:22	17:15				07:55	05.55			19.44 19.45										
Commentation   Comm	Freibad Schulzentrum a Schulzentrum a Oberstadt	n   b	+	1	+				+						14:50		17:17 17:18	+	$\vdash$		_	❈	+	+	쭗	+	H			+			H		_
Interpretate					06:51	07:28			09:11			12:21		14:00	14:51		17:19		19:41	19:43		09:51			15:51		j 19:41			11:51			   15:51		19
Some	Marktplatz	Ĺ	L i		06:52	Ļ		Li	09:12		Li	12:26		14:05	Ė	Li	Ļ.	i		19:42	i	09:52	÷	Ĺ	15:52	Ĺ.				11:52			15:52		
Schale ab   1   1   0606   1   1   1   022   1   1   1   022   1   1   1   1   1   1   1   1   1	Sonne				H	i						- 1			li	16:38			l i			09:58	į				li							17:29	
Friedmann (1)   0.007   1   1   0.002   1   1   1   1   1   1   1   1   1	Schule a	h   b			世										$\perp$	22.00						$\pm$		$\pm$		$\pm$				Н			ш	$\pm$	Ξ
Seamed 0.53   0.00 etc. 95   733   0.27   1 1.13   1 1.23   1.42   1.05   1.00   1.05   0.00   1.00	Fa. Sidler Kirche	H	1	06:07				i	09:24		i				14:58				H	1	i		12:03	ł	15:57 15:58								16:04	17:34	
Gerf, Norde (0.4.5   0.6.4   7.0.6   7.0.7   7.0.3   0.8.3   1   1.2.5     1   1.3.3   1.4.7   1.5.0   1.0.4   7.0.4   1.5.1   1.0.5   1.0.4   1.0.4   1.0.5   1.0.4   1.0.4   1.0.4   1.0.5   1.0.4	Fa. Sidler  Kirche  Kreisstraße  Seehof	05:35				07:33		08:27	09:25			 12:34		 14:09		16:41	1.6		-		08:06	1 10:01		 14:06	15:59 16:01	 18:06				115 12:02					
Gerf, Norde (0.4.5   0.6.4   7.0.6   7.0.7   7.0.3   0.8.3   1   1.2.5     1   1.3.3   1.4.7   1.5.0   1.0.4   7.0.4   1.5.1   1.0.5   1.0.4   1.0.4   1.0.5   1.0.4   1.0.4   1.0.4   1.0.5   1.0.4	Kirchplatz Bahnhofstraße			06:11		07:36 I		08:30		11:18 I			13:00			16:44	X				08:09 I	10:04			16:04					12:05				17:39	
Technique Strate   1	ofendorf, Kirche					07:39						!	13:03			16:47	×					10:07			16:07					12:08					
Page   Page	rrlingen, Kronenstraße	X		06:27	07:14	07:51		X		11:34			13:19	X	1	16:58	17:37	25		X	X	10:18	X	$\sim$	16:18	X				12:19			S	S	
Robertamin	Haigerlocher Straße				U7.15	01.52		-		11:35		12:42	13.20	-		10.59	17:36	-	19:49	-		10:19	_	1	16.19	-	19:49			12:20			!	1	19
Backere Messam    0.54	Rosenrain	05:52	06:12			$\approx$	08:14	ļ	09:34	$\sim$	i		ļ	l	l i			l	H	1	ŀ		-				l						Hil	i	
Bainhoff   Spiral   S	Bäckerei Mesam	05:54			D . 8		08:17	ı				12:47					i		i	İ			i											i	
Romsiche Ausgrabungen   1   1   1   1   1   1   1   1   1   1	Rößle Bahnhof			06:31	07:18	07:55 07:57				11:38 11:40						17:02 17:04						10:22 10:24			16:22 16:24				11:43	12:23 12:25		15:43			19 19
Rathaus 06:01 06:21 06:04 07:25 08:02 08:48 08:49 08:43 11:44 11:53 12:53 13:24 14:31 15:26 17:06 17:48 18:28 19:58 06:20 10:22 14:29 15:28 16:28 19:58 10:28 17:58 19:20 14:29 15:54 16:28 17:58 18:20 14:29 15:54 16:28 17:58 18:20 14:29 15:54 16:28 17:58 18:20 14:29 15:54 16:28 17:58 18:20 14:29 15:54 16:28 17:58 18:20 15:2	Director to a Account to the control of	+	1	06:35	1	1	1	1	1	11:41	1	H	1	1	1	+	+	1	1		08:27	10:28	12:27	14:27	16:28	18:27	19:57	10:27	11:47	12:29	14:27	15:47	 16:27	17:57	19
FinderfundleEngel 60 03 0 623 0 642 0727 0 640 03 0 625 0 640 043 0 7741 0 680 0 625 0 6850 0 944 1140 1155 1225 1 33 1 4433 1 522 1710 17750 1830 1935 0 630 0 630 1031 1230 1430 1430 1430 1830 2000 1030 11750 222 1430 1533 1431 1551 1831 1800 2 0 84 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	Rathaus									11:44						17:08 17:09			19:56 19:57	i	08:28	10:29	12:28	14:28	16:29 16:30	18:28	19:58	10:28	11:48	12:30 12:31	14:28	15:48	16:28	17:58	19
Barhhoff 1 0 067   0 0	Friedrichstraße/Engel	06:03	06:23	06:42	07:27	08:04	08:25	08:50	09:44	11:46	11:55	12:55	13:31	14:33	15:28	17:10	17:50	18:30	19:58		08:30	10:31	12:30	14:30	16:31	18:30	20:00	10:30	11:50	12:32	14:30	15:50	16:30	18:00	20
Bamhorstraße	Bahnhofstraße				07:41	08:08		00.51		11.47				14:43	13.25	47.44		Ĺ	-	100.44	_	10.02			10.52		20.01	10.01	11.51	12.55	- 1	13.31			20
Martinstraße    07-32   0817   1   1   1   1   1   1   1   1   1	Bahnhofstraße	06:0	8 06:28	06:48	8	08:09	08:31		09:50	11:50	12:01	12.00	13:37	Ι		17:16	17:55	18:36	20:03	20:14	08:34	10:34	12:34	14:34	16:34	18:34				12:35	14:34	+	16:34	18:04	
Wellbeimerstraße   0   1   0   1   2   2   3   4   8   8   8   8   1   1   1   5   1   1   1   1   1   1	Martinstraße	■ 06:1		9 06:57		08:12	08:33	08:57		11:53			13:39	14:36	15:31	17:19		<b>【</b> 18:38 │	20:04		08:36 	10:37	12:36	14:36	16:37	18:36 	【20:06 │	10:36	11:52	12:38	14:36	15:52	16:36	18:06	[20
Obertonplate West	Weilheimer Straße		1			3054	l I		1	11:56	1				1				-		i	$\pm$	-	1	1			1	1		1			1	
Commentation	Neustraße Obertorplatz West	06:1	1 06:30 2 06:31	0 06:56 1 06:52	7:34 7:35			08:58 08:59	09:53 09:54		12:04 12:05		13:40 13:41	14:37 14:38	15:32 15:33	17:20 17:21	17:59 18:00	18:39 18:40	20:05 20:06		08:37 08:38	10:38 10:39	12:37 12:38	14:37 14:38	16:38 16:39	18:37 18:38		10:37 10:38	11:53 11:54	12:39 12:40	14:37 14:38	15:53 15:54	16:37 16:38	18:07 18:08	
reienlagem, Bf ab	Lotzenäcker a	n						J3:N		In de	n Som	morfe		010 va	rkohr	an au	diase	r Stra	cko al	isschl	ieRlick	Bug	e im S	Schion	oners	atzvoi	rkohr								_
The Proposition of the Propositi	Hechingen, Bf. ai	b		07:03	08:03					12:11	12:11		14:11	15:03	16:11	44	18:11	19:30	20:11	Jackill I		12:11	14:11	16:11	18:11	7 6	AGIII.	12:11		14:11	16:11		18:11	18:11	20
Takingen an 0642 0652 0726 0818 0847 0857 0827 1030 1230 1230 1230 1230 1230 1250 1250 1250 1250 1250 1250 1250 125	Gammertingen au	n RR	RF.	07:45	08:41	P.R.	IRF.	P.R.	10:49	12:49	12:49	13:49	14:49	P.B.	16:49		18:49	20:08	20:49	IRE	09:40	12:49	14:49	16:49	18:49	IRE	RR.	12:49		14:49	16:49		18:49	18:49	2
Shalipper an 10*43 10*40 10*38 10*39 10*40 10*38 11*39 13*38 13*38 13*38 15*38	Hechingen, Bf. as					08:47			10:30																										
Herbitgen Bf   60 615   06:53   06:53   07:53   06:50   06:5	Reutlingen as	n 07:07	07:07	07:47	08:47	09:08	09:08	09:47	10:47	12:47	12:47	13:47	14:47	15:47			18:47	19:08	20:47	21:08	09:08	11:08	13:08	15:08	17:08	19:08	20:47	11:08		13:08	15:08		17:08	18:47	2
Belangen an 0632 0707 0707 0807 0807 0914 0914 1006 1206 1331 1406 1514 1514 1514 1514 1514 1514 1514 151	illern-Alb-Bahn 1 Zuggattun ➡ Hechingen, Bf. ai		RE 06:53	RB 06:53	RB 07:53	RB 09:00	RB 09:00		RB 09:52	RB 11:52			RB 13:52	RB 15:00			RB 18:42	RB 19:00	RB 21:00	RB 21:00			RB 13:00	RB 15:00	RB 17:00								17:00	RB 19:00	
= nur zum Einsteigen. (K4) = Kleinbus, beschränkte Platzkapazität, keine Beförderung von Gruppen.	■ Balingen as Albstadt-Ebingen as		07:07	07:07	08:07	09:14	09:14		10:06	12:06			14:06	15:14			18:57	19:14	21:14	21:14			13:14	15:14	17:14		21:14 21:33						17:14	19:14	21
= nur zum Einsteigen. (K4) = Kleinbus, beschränkte Platzkapazität, keine Beförderung von Gruppen.	eichenerklärung: /Hoo	a) = fāhi	t Haltest	tellen in	anderer	Reihenf	olge an			_	= Helte	estelle u	ird nur	nei Berlo	ırf zum 4	Ausstein	en ance	fahren				Für die	angege	ehenen	Anschl	ussvert	hindup	en iihe	rnehme	n wir ke	eine Ger	währ!			
ungen vorbehalten. Wir sind bemüht, Anschlüsse herzustellen, ohne Gewähr.	-	) = nur	zum Ein	steigen.						(K4)									Gruppe	en.															

**BAUSTELLENFAHRPLAN SOMMERFERIEN 2019 VOLLSPERRUNG ZWISCHEN BIETENHAUSEN UND HIRRLINGEN** 





SÜDWESTDEUTSCHE LANDESVERKEHRS-AG VERKEHRSBETRIEB HOHENZOLLERISCHE LANDESBAHN www.sweg.de

#### Hechingen - Rangendingen - Haigerloch - Horb

10

SWEG Südwestdeutsche Landesverkehrs-AG - Verkehrsbetrieb Hohenzollerische Landesbahn • Herdleäcker 2 • 72501 Gammertingen • Tel. (07574) 93 49 70 naldo-Fahrplan- und Tarifinfo: Tel. (07471) 93 01 96 96 • vgf-Fahrplan- und Tarifinfo: Tel. (07443) 24 73 40

	MON	ITAG	S RIS	FRFI	TAG																		SAMS	TAGS						SON	N - U	ND FE	313:3	AGS		
Fahrt-Numme	r 002			016			022	064	036	038	040	048	050	056	058	082	054	070/73	066	602	604	606	608	610	612	614	616	702	714	704	706	716	708	718	710	712
Beschränkunger Bemerkunger	1		(H99)					(H99)			(1100)				(H99)	(H99)	(H99)	(H99)	(K4) (H99)		(K4)		(K4)		(K4)		(K4)		(K4)	(K4)	-	(K4)	(K4)	(K4)		(K4) (H99)
Zollern-Alb-Bahn 2		_	(H99)					(H99)		In der	Som	merfe.	rien 2	019 ve	rkehr	en auf	diese	r Stre	cke at	usschl	ießlici	h Buss	se im S	chien	eners	atzver	rkehr.									(H99)
Gammertingen at	,	05:10		06:18	06:18		09:10	10:17			12:17		13:52			16:17	17:10	18:17			07:55	09:10	11:10	13:10			19:10			09:10	11:10		13:10		15:10	17:10
Burladingen at Hechingen, Bahnhof ar		05:27		06:35 06:56	06:35 06:56	08:27	09:28	10:34		11:27	12:34		14:09	15:27		16:34	17:27 17:48	18:34 18:55		06:36 06:55	08:11	09:27	11:27	13:27 13:48			19:27			09:27	11:27		13:27		15:27 15:48	17:27
Zollern-Alb-Bahn 1 Zuggattung	-	U3:46	RB	RE/RB	U0:30	REIRE	RE/RB	RE/RE	IRE	RE/RB	RE/RB	RE/RB	RE/RB	15:46  RE/RE	RE/RB	IRE	RE/RB	18:33 RE/RE	RE/RB	SURBIRE	IRE	IRE	IRE	IRE	15:46 IRE	17:46 IRE	19:40 RE/RE	IRE		IRE	IRE		IRE		15:46 IRE	17:46 IRE
Stuttgart (760) at	,			05:22	06:16	07:22	08:22	09:22	10:15	10:22	11:22	12:22	13:22	14:22	14:52	16:15	16:22	17:22	18:22	05:25	08:15	10:15	12:15	14:15	16:15	18:15	18:22	08:15		10:15	12:15		14:15		16:15	18:15
Reutlingen (760) at	)		05:07	06:08 06:24	07:06 07:27	08:12	09:12	10:12	10:50 11:00	11:12	12:12	13:12	14:12	15:12 15:28	15:42 15:59	16:50 17:00	17:12 17:28	18:12 18:31	19:12 19:28		08:50 09:00	10:50	12:50 13:00	14:50 15:00			19:12	08:50		10:50 11:00	12:50 13:00		14:50		16:50 17:00	18:50
Tübingen (ZAB 1) at Hechingen, Bahnhof ar	,		05:46	06:24	07:27	08:29 08:58	09:28	10:31	11:00	11:28	12:31	13:28	14:31	15:28	16:28	17:00	17:28	18:31	19:28	05:58	09:00	11:00	13:00	15:19	17:00	19:00	19:28	09:00		11:00	13:00		15:00		17:00	19:00
Zollern-Alb-Bahn 1 Zuggattung		RB	RB	RB	RB	RB	RB	RB	RB	RB	RB	10.01	RB	70.07	IRE	RB	RB	RB	RB	RB	RB	RE	RB	RB	RB	RB	RB	IRE		IRE	RB		RB		RB	RB
AEbingen (ZAB 1) at	)	05:03	05:40	06:16	07:03	08:24	09:28	10:24	10:24	11:28	12:24		14:24		16:11	16:24	17:28	18:24	19:29	06:19	08:24	10:24	12:24	14:24	16:24	18:24	19:29	08:12		10:11	12:24		14:24		16:24	18:24
■ Balingen at     ■ Hechingen, Bahnhof ar		05:21	05:59	06:37	07:34 07:50	08:42	09:52 10:07	10:42	10:42	11:52	12:42		14:42		16:28	16:42	17:52 18:07	18:42 18:59	19:52	06:37	08:42	10:42	12:42	14:42			19:52	08:27		10:27	12:42		14:42		16:42 16:59	18:42 18:59
Lotzenäcker al	2	05:35	00:13	00:52	07:50	00.59	10:00	10:47	10.59	12.07	12.59		14:59		10:30	10.59	10.07	10.39	20.07	00.39	00:59	10.59	12:59	14:59	10.39	10.39	20.07	00:30		10:30	12:59		14:59		10:39	10.59
Obertorplatz Ost	05:12		06:34		07:50		10:10	10:55	11:40		13:00	13:48	15:00	15:55		17:15		19:10				11:25			17:25		20:10	09:25			13:25		15:25	17:10	17:25	19:25
Neustraße	05:13		06:35	07:01	07:51	09:01	10:11	10:56	11:41		13:01	13:49		15:56	16:41	17:16	18:16	19:11	20:11		09:26	11:26	13:26	15:26	17:26	19:26	20:11	09:26		11:26	13:26	14:11	15:26	17:11	17:26	19:26
Weilheimer Straße Kohlbrunnen				1 !	1				1	12:17 12:19	1	!	!	!					1 !					- !	-	-	!	- !							1	- !
	Li		Ιi	Ιi	Li	H	li	i	11:42	12:20	H	H	15:02	Ιi	l i	l i l	H	H	Li		i	Ιi	l i l	i I	i	i I	i	i		i	li	l i	H	H	i	i
Martinstraße Schützen	05:14		06:36	07:02	07:52	09:02	10:12	10:57		_	13:02	13:50		15:57	16:42	17:17	18:17	19:12	20:12		09:27	11:27	13:27	15:27	17:27	19:27	20:12	09:27		11:27	13:27	14:12	15:27	17:12	17:27	19:27
Bahnhof Bahnhofstraße	+	06:11		07:05	07:55		10:15	11:01	11:45	12:25	10.00	13:55			16:45 16:46		18:20	19:15 19:16		07.00	09:30	11:30	13:30	15:30	11.00	19:30	20:15	09:30		11.00	13:30		15:30	_	17:30	19:30 19:31
Bahnhotstraße Badstraße/Stadion	05:15	06:12 06:14			07:56 07:58		10:16	11:02 11:03	11:46	12:26 12:28	13:06 13:09	13:56 13:58	15:06 15:08	16:01 16:03		17:26 17:28	18:21 18:23		20:16 20:18			11:31 11:33	13:31 13:33		17:31 17:33			09:31 09:33		11:31 11:33	13:31	14:13	15:31 15:33	17:13	17:31 17:33	19:31
Friedrichstraße/Engel	05:16	06:15	06:38	07:09	07:59	09:09	10:19	11:04	11:49	12:29	13:10	13:59	15:09	16:04	16:49	17:29	18:24	19:19	20:19	07:34	09:34	11:34	13:34	15:34	17:34	19:34	20:19	09:34	10:14	11:34	13:34	14:14	15:34	17:14	17:34	19:34
Ortseingang Rathaus	05:17 05:18	06:16 06:17	06:39 06:40	07:10 07:11	08:00 08:01		10:20 10:21	11:05 11:06	11:50 11:51	12:30 12:31	13:11 13:12	14:00 14:01		16:05 16:06	16:50 16:51	17:30 17:31	18:25 18:26	19:20 19:21	20:20		09:35 09:36	11:35 11:36	13:35 13:36	15:35 15:36			20:20	09:35 09:36	10:15 10:16	11:35 11:36	13:35 13:36	14:15 14:16	15:35 15:36	17:15 17:16	17:35 17:36	19:35 19:36
Rathaus Röm. Ausgrabungen	05:18	U6:17	06:40	07:11	08:01	09:11	10:21	11:06 I	11:51 I	12:31 I	13:12 I	14:01	15:11	16:06	16:51	17:31	18:26	19:21	20:21		09:36 09:37	11:36	13:36 13:37			19:36 19:37	20:21	09:36 09:37	10:16		13:36	14:16	15:36 15:37	17:16 17:17	17:36 17:37	19:36 19:37
Trigema	05:21	t	06:43	Ť	Ιİ	T i	+	Ė	i	Ė	13:16	÷	ΙĖ	÷	i	Ė	Ť	Ħ	ΤĖ	1		1	$\overline{}$	1	1		Ė			- 1				1		
Bahnhof	05:22	06:22	06:44	07:15	08:05	09:15	10:25	11:10	11:55	12:35	13:17	14:06	15:16	16:10	16:55	17:35	18:30	19:25	20:25	07:40	09:40	11:40	13:40	15:40	17:40	19:40	20:25	09:40	10:20	11:40	13:40	14:20	15:40	17:20	17:40	19:40
Bahnhof Fleischäcker Rosenrain	ļ.	H	06:47 06:48	1	+	1	H			+	13:20	-	1	-	-	17:39 17:40	H	+	+	-		!	+	+	+	+	Ļ			1			-	1	+	1
Schule Apotheke	Li	H	00.46	07:18	08:07	H	H		13,58	12:40	13.21	131,09	13,20	19,45	i i	17:40	H	H	L¦	li		H		-  -	il	i I	i	1					H		i	
	05:24	06:24	06:51	07:20	08:10	09:17	10:27	11:12	11:57	12:42		14:08	15:18	16:12	16:57	17:42	18:31	19:26		07:42	09:42	11:42	13:42	15:42	17:42			09:42		11:42	13:42		15:42	i		19:42
Haigerlocher Straße	05:25							11:13	- 1				- 1	- 1				19:27	(20:28			ı					20:28									- 1
Hirrlingen, Hechinger Str.	-	0=.27	06:54	00.23	08:13		10:30	11:35	12:00	13:20	<b>25</b> 5	14:11	15:21	16:15		17:45	18:34			0 . 5	09.45	<b>255</b>	13:45	12:45	<b>5</b> 5			05.45			13:45				$\stackrel{5}{\sim}$	10.45
Bietenhausen, Schule		06:31	00.55	07:28	08:25		10:42	11:23	12:12	12:50	13:30	14:23	15:33	10.75		17:57	18:46	19:58	120:33	07:49	09:49	11:49	13:58	15:49	17:49		120:33	09:49			13:58				17:49	
Höfendorf, Kirche	Li.	06:34		07:30	08:27		10:44	11:21	12:14	12:53		14:25	15:35	16:25		17:59	18:48		20:35			11:51	14:00		17:51		20:35	09:51			14:00			i.	17:51	
Hart, Kirchplatz	4	06:37		07:33	08:30		10:47	11:18	12:17 12:20	12:56	13:36	14:28	15:38	16:28 16:31		18:02	18:51		<b>1</b> 20:37			11:54	14:03		17:54 17:57		20:37	09:54 09:57			14:03			4	17:54 17:57	
Seehof D Fa Sidler	H	06:40		07:36	08:33		10:50		12:20		13:39	14:31	15:41	16:31		18:05	18:54	19:50	20:39		09:57	11:57	14:06		17:57	- 1	(20:39	09:57		1	14:06				17:58	19:57
Seehof  Fa. Sidler  Kirche  Kreisstraße	, i	i i		07:38	0528		- i		12:23		13:42	1.	1	i		1	1	i	i i	i	10:00	i :	10.00		18:00		i	09:59		1	10,00			i	17:59	i
	i.	Ĺ		07:40	05,79				12:24		13:43	_	سال	Ĺ				Ĺ	Ĺ	Ĺ	10:01	ì	200	Ĺ	18:01		- 1	10:00			20.0				18:00	- 1
Schule at	1	+		+	+		+		12:29		$\pm$	+	25	+		+	+	-	+	+	+	+	+	+	+		$\perp$	+			+			+	+	$\perp$
Sonne	1	06:44		H	08:37		10:54		12:30		13:48	14:35	15:45	16:37		18:08	18:57	19:34	<b>1</b> 20:42	08:00		12:00		16:00	i I	١	1 120:42	10:05			30:45			17:29	18:05	1 120:00
Sägewerk	Li	06:46		Li.	08:39		10:56		12:32		13:50	14:37	15:47	16:39		18:09	18:58	19:36	20:43	08:02	_i_	12:02	_ i	16:02	i.		20:43	10:07			$\mathbf{M}$				18:07	20:01
Marktplatz	05:34	06:51		1	08:44		1		1		- !	14:43	1	16:44		18:14	19:03	19:42	1	1	1	- 1	14:10	- [	- [		- 1	10:12			14:10				18:12	
Unterstadt/Abzw. Bf.	05:35	06:52		07:46	08:45		11:01		12:37		13:55	14:45	15:52	16:45 		18:15	19:04	19:43 	<b>1</b> 20:48	08:07	10:07	12:07	14:12	16:07	18:07		 <b>1</b> 20:48	10:13 			14:12				18:13	20:08
Schulzentrum ar	i	Li		07:48	$\sim$		19.67		12:39		13:57		15:53	i		$\approx$	$\approx$	i	1	1	10.07	1	$\approx$	1	1		1	i			-				i	i
Oberstadt  Schulzentrum ai  Schulzentrum ai  Freihad		- 1		- 1	$\times$		33.00		12:40				15:54	-		$\times$	$\times$	Ι	- 1	- 1	-	Ι.	X	- 1	- 1		- 1	- 1			-				_	_
¥ Freibad Abzw Weildorf	1	!		07:50 07:51	0.4		11:03		12:41 12:43			$\approx$	15:55 15:56	!		25.06	2.58	!	(20:49 (20:50	08:08	10:08 10:09	12:08 12:09	28	16:08 16:09	18:08		(20:49 (20:50	!			!				1	- !
Bahnhof (Brücke)	H	1 ¦		07:51	03-55		11:04		12:43			$\approx$	15:56	H		12-0	10.02		120:50 120:52	08:09	10:09	12:09	12-62		18:09		20:50 20:52	-							-	-
	-			- 1	-		-		-			-	16:02	1		5.3		19:46	-	-	-	-	_	- 1	-		- 1	-							_	_
Kreisstraße  Shart Fa. Sidler  Kirche  Karlstal	1	- į		į.	İ		1		1			1	16:03	į		$\geq$ 4	19:16		120:56	į.	1	İ	1	İ	İ		20:56	1			İ				1	20:11
Kirche     Karlstal	05:37	06:54		07:50	08:47		11:00		12:47	1	1	14:47	16:04 16:07	16:47		13.45 18:17	19:15		20:55	08:14	10:14	12:14	14:14	 16:14	18:14	ŀ	20:55	 10:14			14:14		1		18:14	20:12
Bad Imnau, Quellenstraße	05:42				08:51		11:13		12:51			14:51				18:21							14:18					10:14			14:18				18:18	
Mühringen, Lamm	05:45	07:04			08:54		11:16		12:54					16:54		18:24						12:21		16:21				10:21			14:21				18:21	
Hohenm. Industriegebiet Nordstetten, Bruckstraße	05:47 05:51	07:06 07:10	-		08:56 09:00	<del>     </del>	11:18		12:56 13:00	-	-	14:56	16:16 16:20	16:56	-	18:26 18:30	-	<b>!</b>	<del>                                     </del>	08:23		12:23 12:27		16:23 16:27				10:23 10:27	_	$\vdash$	14:23 14:27		-	$\vdash$	18:23 18:27	$\vdash$
Grundschule	05:51	07:10 07:12			09:00 09:02		11:22		13:00 13:02	1	1	15:00 15:02		17:00 17:02		18:30		1	1		10:27			16:27 16:29				10:27			14:27		1		18:27	
Josef-Hezel-Straße	05:55	07:14		08:14	09:04		11:26		13:04			15:04	16:24	17:04		18:34				08:31	10:31	12:31	14:31	16:31	18:31			10:31			14:31				18:31	
Scheibenbußstraße		07:15			09:05		11:27		13:05				16:25			18:35		<u> </u>	<u> </u>				14:32					10:32			14:32				18:32	
Horb, Busbahnhof	06:01	07:20		08:20	09:10		11:32		13:10			15:10	16:30	17:10		18:40				08:37	10:37	12:37	14:37	16:37	18:37			10:37			14:37				18:37	
Gäubahn			Hinv	veis: h	lier si	nd die	Zugar	schlü	sse d	es Jal	resfa	hrplan	ıs 201	8/2019	darge	estellt.	. In de	en ges	amten	Somn	nerfer	ien 20	19 kon	nmt es	wege	n Bau	uarbei	ten au	f der (	Gäuba	hn zu	Abwe	eichun	gen,		
											bit	te info	rmier	en Sie	sich b	ei der	Deut	schen	Bahn	über	eventu	uelle F	ahrpla	nände	runge	n!										
Horb (740) at	06:12	07:51 08:43			09:51 10:43		11:51		13:51			15:51 16:43	16:45 17:32	17:51 18:43		18:45 19:32					10:45 11:32	12:45	14:45 15:32	16:45	18:45			10:45 11:32			14:45 15:32				18:45 19:32	
Stuttgart ar	07:10	08.43	Him	09:32	10:43	ad dia	12:43	oo bl	14:43	00 /01	roofe	16:43	17:32	18:43	dove	19:32	lo de	n acc	omtor	09:32	11:32	13:32	15:32	17:32	19:32	n Pa	uarba.	11:32	f don't	Căub-	15:32	Abuse	vio bu m	an a	19:32	
Gäubahn			minw	reis. I	ner si	iu ure	Zuyar	SCIIIU	sse a	es Jäl	iresia	in piali	15 20 T	0/2015	oiob	esteilt.	. III de	n yes	Pok	übor	ovent	rella E	abrole	nint es nände	wege	n Dál	aar Del	teri au	ruer (	Jauba	nn zu	ADWE	nemuli.	yen,		
→ Horb (740) at	06:09	08:07			09:14		12:07		13:14		DIL	15:14	17:14	17:14	SICII L	19:14	Deut	SUITE	Palli	09:14	11:14	13:14	15:14	17:14	19:14	111		11:14			15:14				19:14	
Rottweil ar	06:38	08:41			09:43		12:41		13:43			15:43	17:43	17:43		19:43				09:43	11:43	13:43	15:43	17:43	19:43			11:43			15:43				19:43	
Singen ar		09:25			10:25		13:25		14:25			16:25	18:25	18:25		20:25				10:25	12:25	14:25	16:25	18:25	20:25			12:25			16:25				20:25	
<b>☞</b> Zürich ar					11:23				15:23			17:23	19:23	19:23		21:23				11:23	13:23	15:23	17:23	19:23	21:23			13:23			17:23				21:23	
Kulturbahn Zuggattung Horb (774) at	06:04	RB 07:58		RB 08:51	RB 09:58		RB 11:58		RB 13:58			RB 15:58	RB 16:51	RB 17:58		RB 18:51				RB 08:51	RB 10:51	RB 12:51	RB 14:51	RB 16:51	RB 18:51			RB 10:51			RB 14:51				RB 18:51	
Pforzheim ar	07:24	09:07		10:07	11:07		13:07		15:07			17:07	18:07	19:07		20:07				10:07	12:07	14:07	16:07		20:07			12:07			16:07				20:07	
Kulturbahn Zuggattung	RB	RB		RB	RB		RB		RB			RB	RB	RB		RB				RB	RB	RB	RB	RB	RB			RB			RB				RB	
→ Horb (774) at	06:13	07:25		08:49	10:06		12:06		14:06			16:06	16:49	17:17		18:49				08:49	10:49	12:49	14:49	16:49	18:49			10:49			14:49				18:49	
Eyach at Rottenburg ar	06:26	07:33 07:50		09:02 09:14	10:14 10:24		12:14 12:24		14:13 14:24			16:14 16:23	17:01 17:13	17:30 17:49		19:02 19:14				09:02 09:14	11:01 11:13	13:01 13:13	15:01 15:13	17:01 17:13	19:02 19:14			11:01 11:13			15:01 15:13				19:02 19:14	
Tübingen ar	06:51	08:01		09:14	10:24		12:24		14:33			16:33	17:13	18:00		19:14				09:14	11:13			17:13	19:14			11:13			15:24				19:24	

(H99) = fährt Haltestellen in anderer Reihenfolge an ▶ = nur zum Einsteigen. Wir sind bemüht, Anschlüsse herzustellen, ohne Gewähr.

**BAUSTELLENFAHRPLAN SOMMERFERIEN 2019 VOLLSPERRUNG ZWISCHEN HIRRLINGEN UND BIETENHAUSEN** 



# Amtliche Bekanntmachungen



#### Einladung zur Sitzung des Gemeinderates

Dienstag, 23. Juli 2019, 19.00 Uhr

Sitzungssaal, Rathaus Hirrlingen

### Tagesordnung: Öffentlich

- 1. Einwohnerfragestunde
- 2. Bekanntgabe nichtöffentlich gefasster Beschlüsse
- 3. Landschaftsplan der Vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft Rottenburg a.N. Handlungsprogramm
- 4. Vorstellung der Leistungen der öffentlich-rechtlichen Anstalt Komm.Pakt.Net für den Breitbandausbau in der Gemeinde Hirrlingen und Beschlussfassung über den Beitritt der Gemeinde
- 5. Bausachen
  - a) Antrag auf Erlaubnis und zum Betrieb einer Tankstelle im Automatenbetrieb und Waschboxen sowie Staubsaugerplätze, Flst.-Nr. 1282/17, Küferstraße
  - b) Neubau einer Produktions- und Lagerhalle mit Bürotrakt, Flst.-Nr. 1282/18, Marienstraße
  - c) Umbau/Sanierung bestehendes Wohnhaus sowie Umnutzung Scheune zur separaten Wohnung, Flst.-Nr. 2375, Spitalstraße
  - d) Herstellung einer Festmistplatte mit Überdachung und einer Güllengrube; Flst.-Nr. 1315 und 1316, Schwarze Länder
- 6. Neubau Kindergarten Hirrlingen
  - a) Vergabe des Gewerks Dachdecker-, Spenglerarbeiten
  - b) Vergabe des Gewerks Schreinerarbeiten Fenster/Außentüren
  - c) Delegation von Vergaben an die Verwaltung
- 7. Einführung Schulsozialarbeit an der Grundschule Hirrlingen
- Satzung zur Änderung der Benutzungs- und Gebührenordnung für kommunale Kinderbetreuungseinrichtungen
- Neues Kommunales Haushalts- und Rechnungswesen (NKHR)
  - Gliederung der Teilhaushalte nach Produktbereichen
  - Verzicht auf den Ansatz geleisteter Investitionszuschüsse in der Eröffnungsbilanz
- 10. Genehmigung der Annahme von Spenden
- 11. Anfragen und Verschiedenes

Die Einwohnerschaft ist zur Sitzung herzlich eingeladen.

Christoph Wild Bürgermeister

### Bericht über die Sitzung des Gemeinderates am 9.7.2019 um 19.00 Uhr

#### TOP 1 – Neuwahl des Gemeinderates Feststellung über das Vorliegen/Nichtvorliegen von Hinderungsgründen

Am 26. Mai 2019 fand die Wahl des Gemeinderates statt. Das Wahlergebnis wurde im amtlichen Mitteilungsblatt (Gemeindebote) vom 29.5.2019 öffentlich bekannt gemacht. Mit Schreiben vom 27.6.2019 wurde die Gültigkeit der Wahl

Mit Schreiben vom 27.6.2019 wurde die Gültigkeit der Wahl durch das Landratsamt Tübingen, Abt. Eigenprüfung und Kommunalaufsicht, festgestellt.

Die Amtszeit der neu gewählten Gemeinderäte beginnt damit offiziell am 27.5.2019, die Amtszeit der ausscheidenden Gemeinderatsmitglieder endet mit Ablauf des 26.5.2019.

Bis zur konstituierenden Sitzung für den neu gewählten Gemeinderat am 9. Juli 2019 haben die bisherigen Mitglieder des Gemeinderates dessen Aufgaben wahrgenommen.

Nach § 29 Abs. 5 Gemeindeordnung (GemO) stellt der Ge-

meinderat vor der Einberufung der ersten Sitzung des neuen Gemeinderates fest, ob bei den Gewählten ein Hinderungsgrund gem. § 29 GemO vorliegt, der einer ehrenamtlichen Tätigkeit als Gemeinderat entgegenstehen könnte.

Von Seiten der Gewählten wurden keine Hinderungsgründe angeführt. Auch die Prüfung durch die Gemeindeverwaltung ergab, dass keine Hinderungsgründe bekannt sind.

Der Gemeinderat hat festgestellt, dass bei den gewählten Personen keine Hinderungsgründe zum Eintritt in den Gemeinderat vorliegen.

### TOP 2 und 3 – Ehrungen und Verabschiedung der ausscheidenden Gemeinderatsmitglieder

Mit Ablauf der Amtsperiode scheiden mit Frau Ursula Borck, Frau Bianca Schneider sowie den Herren Christian Kaspar, Johannes Pfemeter und Karl-Georg Waller fünf Mitglieder aus dem bisher amtierenden Gremium aus.

Die Gemeinderäte Christian Kaspar, Bianca Schneider und Karl-Georg Waller waren jeweils 5 Jahre im Gemeinderat, Gemeinderätin Ursula Borck gab ihr Amt nach 20 Jahren ab und Gemeinderat Johannes Pfemeter nach 30 Jahren.

In einer kleinen Ansprache würdigte Bürgermeister Wild das Engagement der ausscheidenden Gemeinderäte und bedankte sich für deren langjährige ehrenamtliche Tätigkeit. Durch diese Tätigkeit haben die Gemeinderäte maßgeblich zur positiven Entwicklung der Gemeinde Hirrlingen beigetragen und die Gemeinde bereichert. Im Namen der Gemeinde und der Bürger sprach Bürgermeister Wild hierfür seinen Dank und seine Anerkennung aus und bedankte sich auch bei den Partnern und Familien der Gemeinderäte für deren Verständnis.



Im Rahmen der Sitzung wurden auch die Ehrungen des Gemeindetags Baden-Württemberg für langjährige kommunalpolitische Tätigkeit verliehen. Geehrt wurden:

- für 20 Jahre: Ursula Borck und Dietmar Zug
- für 25 Jahre: Hugo Kessler
- · für 30 Jahre: Johannes Pfemeter

Bürgermeister Wild würdigte im Rahmen der Sitzung jedes ausscheidende und zu ehrende Mitglied und ging individuell auf das Wirken der Einzelnen ein.

Unter dem Beifall der Ratsmitglieder und der Zuhörerschaft überreichte Bürgermeister Wild den ausscheidenden Mitgliedern sowie den geehrten und weiterhin aktiven Gemeinderatsmitgliedern zum Dank kleine Geschenke.

Die beiden ausscheidenden Gemeinderäte Ursula Borck und Johannes Pfemeter bedankten sich jeweils mit eigenen Worten bei ihren Familien, den Gemeinderatskollegen, den Bürgern sowie der Verwaltung für das Verständnis, das Vertrauen und die Zusammenarbeit.

### Bericht über die Sitzung des Gemeinderates am 9.7.2019 um 20.00 Uhr

Zu Beginn der Sitzung bedankte sich Bürgermeister Wild bei den gewählten Gemeinderäten für deren Bereitschaft zur Übernahme einer ehrenamtlichen Tätigkeit. Durch die Wahl hat sich das Bild des Gemeinderats stark verändert, so besteht der neu gewählte Gemeinderat nun aus 2 Listen, 14 Mitgliedern anstatt bisher 12 sowie insgesamt 7 neuen Mitgliedern. Bürgermeister Wild sprach den gewählten Räten

seinen Glückwunsch aus und bedankte sich bei allen, die sich für ein Gemeinderatsmandat zur Wahl gestellt haben. Für die kommende fünfjährige Amtszeit wünschte Bürgermeister Wild allen Gewählten eine glückliche Hand sowie viel Erfolg und Freude mit dem Ehrenamt.

#### TOP 1 - Verpflichtung der Gemeinderatsmitglieder

Das Landratsamt Tübingen hat mit Schreiben vom 27.6.2019 die Rechtmäßigkeit der Wahl zum Gemeinderat der Gemeinde Hirrlingen bestätigt.

In der vorhergehenden Gemeinderatssitzung hat der Gemeinderat festgestellt, dass Hinderungsgründe für den Einzug der gewählten Bewerberinnen und Bewerber in das Gremium gem. § 29 der Gemeindeordnung nicht vorliegen.

Die Gemeinderäte sind ehrenamtlich tätig. Sie sind nach § 32 der Gemeindeordnung in der ersten öffentlichen Sitzung des neu gewählten Gremiums durch den Vorsitzenden auf die gewissenhafte Erfüllung ihrer Aufgaben zu verpflichten. Nach dem Verlesen der vorgeschriebenen Verpflichtungsformel wurde die Verpflichtung jedes einzelnen Gemeinderates mittels Handschlag von Bürgermeister Wild bekräftigt.



### TOP 2 – Festlegung der Zahl der ehrenamtlichen Stellvertreter des Bürgermeisters

Nach den Bestimmungen der Hauptsatzung der Gemeinde Hirrlingen werden nach jeder Wahl mindestens zwei ehrenamtliche Stellvertreterinnen oder Stellvertreter des Bürgermeisters gewählt.

Der Gemeinderat hat die Zahl der ehrenamtlichen Stellvertreter des Bürgermeisters für die laufende Amtszeit auf zwei Personen festgelegt.

### TOP 3 – Wahl der Stellvertreter bzw. Stellvertreterinnen des Bürgermeisters

Für den Posten des 1. Stellvertreters des Bürgermeisters wurden aus der Mitte des Gemeinderats Simon König und Dietmar Zug vorgeschlagen. Bei der geheim durchgeführten Wahl erhielten im 1. Wahlgang beide Bewerber jeweils 7 Stimmen bei einer Enthaltung. Im 2. – ebenfalls geheimen – Wahlgang wurde Simon König mit 8 Stimmen zum 1. Stellvertreter gewählt.

Im Anschluss wurde Dietmar Zug in geheimer Wahl einstimmig zum 2. Stellvertreter des Bürgermeisters gewählt.

Folgende Personen wurden vom Gremium somit zu Stellvertretern des Bürgermeisters gewählt:

Stellvertreter: Simon König
 Stellvertreter: Dietmar Zug.

# TOP 4 – Wahl der Mitglieder, die die Gemeinde Hirrlingen in den verschiedenen Zweckverbänden und Ausschüssen vertreten

Alle Wahlen erfolgten offen im Wege der Einigung (dies ist möglich, wenn alle Mitglieder des Gremiums zustimmen) und im Block und brachten folgende Ergebnisse:

### a) Verbandsversammlung des Abwasserzweckverbandes Hirrlingen-Starzeltal

Ordentliches Mitglied Georg Hurm (UFL) Roland Hurm (BfH) Persönlicher Stellvertreter Simon König (UFL) Harald Eberle (BfH) Thomas Schäfer (UFL) Dietmar Zug (BfH) Marcus Haas (UFL) Thomas Faßnacht (BfH) Gerhard Fuchs (BfH) Martina Stahl (UFL) Julia Monnier (WvH) Hugo Kessler (UFL) Sabine Sommer (BfH) Martin Zug (UFL) Nummer 29

Donnerstag, 18. Juli 2019

#### b) Verbandsversammlung der Starzel-Eyach-Wasserversorgungsgruppe

Ordentliches Mitglied Martin Zug (UFL) Harald Eberle (BfH) Hugo Kessler (UFL) Marcus Haas (UFL) Martina Stahl (UFL) Thomas Faßnacht (BfH) Sabine Sommer (BfH) Persönlicher Stellvertreter Thomas Schäfer (UFL) Roland Hurm (BfH) Georg Hurm (UFL) Simon König (UFL) Julia Monnier (WvH) Dietmar Zug (BfH) Gerhard Fuchs (BfH)

#### c) Gemeinsamer Ausschuss der vereinbarten Verwaltungsgemeinschaft

Ordentliches Mitglied Persönlicher Stellvertreter Julia Monnier (WvH) Martina Stahl (UFL)

### d) Gemeinsamer Kindergartenausschuss mit der kath. Kirchengemeinde

Ordentliches Mitglied Simon König (UFL) Julia Monnier (WvH) Persönlicher Stellvertreter Gerhard Fuchs (BfH) Sabine Sommer (BfH)

#### e) Jugendausschuss

Ordentliches Mitglied Martina Stahl (UFL) Sabine Sommer (BfH) Dietmar Zug (BfH) Stellvertreter Georg Hurm (UFL)

#### f) Beirat für die GbR zum Betrieb der Seniorenwohnanlage

Ordentliches Mitglied Stellvertreter Simon König (UFL) Stellvertreter Dietmar Zug (BfH)

#### g) Eigentümergemeinschaft Seniorenwohnanlage Hirschstraße 14

Ordentliches Mitglied Stellvertreter Simon König (UFL) Dietmar Zug (BfH)

#### h) Büchereiausschuss

Ordentliches Mitglied Thomas Schäfer (UFL) Sabine Sommer (BfH)

#### i) Bauausschuss Neubau Kindergarten

Ordentliches Mitglied Martin Zug (UFL) Hugo Kessler (UFL) Simon König (UFL) Thomas Schäfer (UFL) Marcus Haas (UFL) Thomas Faßnacht (BfH) Dietmar Zug (BfH) Sabine Sommer (BfH)

#### j) Bauausschuss Erweiterung Schule

Ordentliches Mitglied Martin Zug (UFL) Hugo Kessler (UFL) Simon König (UFL) Thomas Schäfer (UFL) Marcus Haas (UFL) Thomas Faßnacht (BfH) Dietmar Zug (BfH) Sabine Sommer (BfH)

#### k) Arbeitsgruppe Neubeschaffung Feuerwehrfahrzeug HLF 20

Ordentliches Mitglied Martin Zug (UFL) Gerhard Fuchs (BfH)

Im Anschluss an die Sitzung bestand bei einem kleinen Stehempfang die Möglichkeit zu angeregten Gesprächen zwischen Ratsmitgliedern sowie der Zuhörerschaft.

#### **Notdienste**



#### Apotheken-Bereitschaftsdienst

(außerhalb der üblichen Geschäftszeiten)

Samstag, 20.7.2019

Rammert-Apotheke, Bahnhofstr. 13 Bodelshausen, Tel. 07471 960021

Sonntag, 21.7.2019

Apotheke Rangendingen, Haigerlocher Str. 14 Rangendingen, Tel. 07471 8090

#### **Arztlicher Notdienst**

Tel. 116117

#### **Allgemeine Notfallpraxis**

Universitätsklinikum Tübingen

Ottfried-Müller-Straße 10 (Gebäude 500), 72076 Tübingen Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag, 19.00 - 22.00 Uhr Freitag, 16.00 - 22.00 Uhr

Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 8.00 - 22.00 Uhr Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen.

#### Kinder- und jugendärztlicher Dienst

Tel. 0180 6070710

Notfallpraxis in der Universitäts-Kinderklinik Hoppe-Seyler-Straße 1 (Gebäude 410, Ebene 3)

Öffnungszeiten:

Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 10.00 - 19.00 Uhr

Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis

kommen.

Unter der Woche: telefonische Rufbereitschaft

zwischen 18.00 und 21.00 Uhr

#### **HNO-ärztlicher Notfalldienst**

Tel. 0180 6070711

Notfallpraxis in der HNO-Klinik am Universitätsklinikum Elfriede-Aulhorn-Straße 5 (Gebäude 600)

Öffnungszeiten:

Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 8.00 - 20.00 Uhr Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis

kommen.

#### Rettungsdienst

Tel. 112

#### Krankentransport

Tel. 07071 19222

#### Augenärztlicher Dienst

Tel. 0180 1929344

#### Zahnärztlicher Dienst

an Wochenenden und Feiertagen zu erfragen unter Tel. 0180 5911670

#### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Am Wochenende und an Feiertagen falls der Haustierarzt nicht erreichbar ist: zentrale Ansage unter Tel. 07071 365525

### Ambulanter Pflegedienst



**Sozialstation** (Pflegegruppe Bereich Hirrlingen Nina Lehmann und Barbara Kienzle Frauenhof 1, 72145 Hirrlingen Telefon 07478/2621549

Rottenburg

Mail: pflegegruppe-hirrlingen@sozialstation-rottenburg.de

#### 's Pflägewägle (Mobiler Dienst Hirrlingen)

Frau Sabine Weith-Baumann Starzelstr. 18 - 20, 72145 Hirrlingen Tel. 07478 931020. Fax 07478 931044 E-Mail: weith.im.taele@t-online.de

#### Pflege-mobil Knäusle

Wir passen uns Ihren Bedürfnissen an! Rund-um-die-Uhr-Rufbereitschaft, Tel. 07471 9309607 Kassenverträge mit allen Pflegekassen Haigerlocher Straße 9, 72414 Rangendingen Fax 07471 9309609

E-Mail: Pflegedienst-Rangendingen@gmx.de Internet: www.knaeusle-pflegedienst.de

#### Pflegestützpunkt Landkreis Tübingen



Telefonische oder persönliche Beratung für ältere, hilfs- und pflegebedürftige Menschen und deren Angehörige in Fragen der Versorgung und Pflegebedürftigkeit. Für eine persönliche Beratung im Büro oder zu Hause wird um eine Terminvereinbarung gebeten.

Kontakt: Standort Rottenburg

Claudia Kitsch-Derin Ehinger Platz 12, 72108 Rottenburg Tel. 07472 98818-12, Fax 07472 98818-15 E-Mail: psp-rottenburg@kreis-tuebingen.de

#### Gerontopsychiatrische Beratungsstelle (GPB)

Telefonische oder persönliche Beratung für Menschen, die an einer Demenz erkrankt sind, oder ältere Menschen, die eine psychische Erkrankung haben, und für deren Angehörige. Für eine persönliche Beratung im Büro oder zu Hause wird um eine Terminvereinbarung gebeten.

Kontakt: Gerontopsychiatrische Beratungsstelle

Barbara Raff, Ehinger Platz 12, 72108 Rottenburg Tel. 07472 98818-13, Fax 07472 98818-15 E-Mail: gpb@sozialstation-rottenburg.de

#### Sucht- und Drogenberatung Tübingen

#### Psychosoziale Beratungsstelle

Beim Kupferhammer 5, 72070 Tübingen Tel. 07071 75016-0, Fax 07071 75016-20

E-Mail: psb@diakonie-rt-tue.de oder z1.psbtue@bw-lv.de

#### **Ruf-Taxi-Anmeldeverkehre (AMV)**

Sailer Reisen GmbH & Co. KG Rottenburg, Tel. 0173 6289420 Anmeldung mind. 60 Min. vor Abfahrt; Sondertarif

#### Auskunft der Bus-Linie (RAB)

Die Abfahrtszeiten der Bus-Linie Haigerloch - Hirrlingen - Rottenburg - Tübingen können unter Tel. 07071 799815 erfragt werden. Unter der Telefon-Nr. 01805 779966 können Abfahrts- und Ankunftszeiten von Bussen und Bahnen in Baden-Württemberg erfragt werden.

#### Telefonseelsorge

Miteinander sprechen Tag und Nacht, Tel. 0800 1110111

## Informationen der Gemeindeverwaltung



#### **Kasse und Steueramt**

Die Kasse und das Steueramt sind am Montag, 29.7.2019, und Dienstag, 30.7.2019, geschlossen. Wir bitten um Beachtung.

## Reduzierte Öffnungszeiten des Bürgerbüros während der Ferienzeit

#### Sommerzeit ist Urlaubszeit

Auch die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Rathauses und des Bürgerbüros nehmen im Sommer zum Großteil ihren Jahresurlaub.

Während der Ferienzeit werden die Öffnungszeiten geändert. Am Donnerstagmittag hat das Rathaus vom 1.8. bis 31.8.2019 geschlossen. An den anderen Wochentagen gelten die üblichen Öffnungszeiten des Bürgerbüros.

Wir bitten um Ihr Verständnis.

#### Gemeindebauhof

Während der Sommerferien sind auch die Mitarbeiter des Gemeindebauhofs im Urlaub. Der Bauhof ist daher nur eingeschränkt besetzt.

#### Bürgerhaus und Eichenberghalle geschlossen

Während der Sommerferien bleiben das Bürgerhaus und die Eichenberghalle für Veranstaltungen und für den Übungsbetrieb geschlossen. Die bereits angemeldeten Veranstaltungen sind hiervon nicht betroffen.

Wir bitten um Beachtung!

#### Bücherei Hirrlingen

Tel. 261157

(nur während der Öffnungszeiten) E-Mail: buecherei@hirrlingen.de

#### Öffnungszeiten:

Dienstag 10.00 - 11.00 Uhr und

16.00 - 18.00 Uhr Mittwoch 19.00 - 20.00 Uhr

Freitag 16.00 - 18.00 Uhr Sonntag 10.30 - 11.30 Uhr

#### Neuvorstellungen



### Ist die Schule zu blöd für unsere Kinder? von Jürgen Kaube

Jürgen Kaube ist Herausgeber und Bildungsexperte der "Frankfurter Allgemeinen Zeitung" - und Vater von zwei Töchtern. Aus dieser doppelten Erfahrung heraus formuliert er eine provokante These: Die Schule, wie sie jetzt ist, ist eine Fehlkonstruktion. Sie bringt den Kindern oft nur bei, was diese weder brauchen noch verstehen - und zuverlässig fast komplett wieder vergessen. Schlimmer noch: Die Schule

reagiert dabei viel zu stark auf immer neue Anforderungen, die von außen an sie gestellt werden. Die Digitalisierung des Klassenzimmers ist genauso Unsinn wie es die Rechtschreibreform oder das Sprachlabor waren. Was jetzt gebraucht wird, sagt Kaube, ist eine Reduktion auf das Wesentliche: Kinder sollen denken lernen, darum und nur darum geht es in der Schule. Heute bringt sie ihnen vor allem bei, was leicht abgefragt werden kann. Und das ist das genaue Gegenteil von denken lernen, Urteilskraft und Weltverständnis. Daraus leitet Kaube ebenso klare wie unbequeme Forderungen ab, die die Bildung unserer Kinder von unsinnigen Zwängen befreien. Jürgen Kaube legt ein Buch vor, das quer steht zu der bisherigen Bildungsdebatte, nicht einzuordnen ist in ein Schema von links und rechts, konservativ und progressiv. Ein Plädoyer für eine Schule, die wirklich schlau macht ...



### Die Europäische Union für Dummies von Olaf Leiße

Die Europäische Union beeinflusst das Leben aller Menschen - ob es Studierende der Politischen Wissenschaften sind, die dieses Pflichtmodul bestehen müssen, oder der Normalbürger, der sich fragt, wie sich die Geldpolitik der Europäischen Zentralbank wohl auf seine Ersparnisse auswirkt. Studierenden oder Sparern gemein ist das

Staunen über die Vielfalt der europäischen Organisationen und deren Möglichkeit zur Gestaltung von Politik. Olaf Leiße schafft Klarheit. Leicht verständlich erläutert er die Aufgaben und Funktionen der großen Organisationen wie Europäischer Rat, Europäische Kommission, Europäisches Parlament und Europäischer Gerichtshof und zeigt, wie sie die Wirtschafts- und Währungspolitik, die Wettbewerbs- und Förderpolitik, die Außen- und Sicherheitspolitik, die Landwirtschafts- und Umweltpolitik und die Bildungspolitik für die 500 Millionen Menschen der 28 Länder gestalten, die Mitglieder der Europäischen Union sind. Nach der Lektüre dieses Buches werden Ihnen viele Entscheidungen in dieser großen Gemeinschaft klarer ...



### Call of Beauty von Paola Maria

Alles, was du über Make-up wissen musst!

Make-up soll die natürliche Schönheit und die Ausdrucksstärke des Gesichts unterstützen. Damit das gelingt, führt Beauty-Ikone Paola Maria die Leser in "Call of Beauty" Schritt für Schritt in die

hohe Kunst des perfekten Make-ups ein. Das beste Make-up ist allerdings nichts ohne eine gute Basis. Hauttypen, Hautpflege und Hautvorbereitung dürfen daher genauso wenig fehlen wie die genaue Betrachtung der Utensilien und der verschiedenen Produkte. Wenn Feuchtigkeit und Pinselset stimmen, sind die grundlegenden Techniken an der Reihe. Augenringe und Brauen-Routine, Rouge und Highlighter: Mit rund 300 eigens für dieses Buch geschossenen Fotos und detaillierten Illustrationen gelingen die ausführlichen Stepby-Step-Anleitungen garantiert! Für besondere Anlässe hat

Paola Looks kreiert, die nachgeschminkt werden oder als Inspiration dienen können. Egal ob Nude-Look, Beach-Beauty oder festlicher Schick: "Call of Beauty" präsentiert für jede Gelegenheit das perfekte Make-up ...



#### Der Löwe büllt Roman von Tommy Jaud

Kein Mann kann vor seinen Problemen fliehen - zumindest nicht mit seiner Mutter. Es läuft nicht gut für Nico Schnös, 47, den überforderten Controller mit der kaputten Brille. Warum gibt ihm seine Mutter seit dem Tod des Vaters täglich durch, was sie kocht und wie sie putzt? Was genau treibt Nicos Frau in dieser seltsamen Kuschelsekte, und warum flüchtet im Großraumbüro

sogar der Saugroboter vor ihm? Als er bei einem Wutanfall eine Kaffeetasse auf den Finanzvorstand wirft, schickt sein Chef ihn in den Zwangsurlaub: Entweder Nico kommt entspannt zurück oder er ist seinen Job los. Der kanarische Ferienclub ist paradiesisch schön - doch sämtliche Entspannungsversuche gehen nach hinten los. Vielleicht hätte Nico nicht ausgerechnet seine hyperaktive Mutter mitnehmen sollen: "Eine Zimmerkarte reicht, mein Sohn und ich machen eh alles zusammen!" Bald schon ahnt Nico: Paradies und Hölle können sehr nah beieinander liegen.

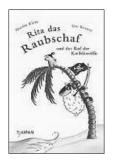
Der Roman für alle, die schon mal mit ihren Eltern im Urlaub waren ...



#### Rita das Raubschaf von Martin Klein – ab 6 Jahren

Rita hat es satt, immer nur auf dem Deich herumzustehen: Viel lieber möchte sie ein richtiges Raubschaf werden und über die Weltmeere segeln. Da kommt Ruth, das wilde Meerschweinchen mit der Raubtierstimme, gerade recht! Gemeinsam beschließen die beiden, zu fliehen und sich ins Piratenleben zu stürzen. Doch bevor Rita und Ruth in See stechen können,

müssen sie noch allerhand Abenteuer bestehen ...



#### Rita das Raubschaf und der Ruf der Karibikwölfe von Martin Klein – ab 6 Jahren

Rita und Ruth schlürfen Kokosnuss-Cocktails und genießen das lässige Leben in der Karibik. Doch immer nur in der Hängematte herumlümmeln ist auf die Dauer auch langweilig. Da kommt der knurrige Karloff wie gerufen: Rita und Ruth sollen aus seinem zarten Sohn Rocco einen waschechten Wolf machen. Der will vom

wilden Raubtierleben nämlich nix wissen und steht mehr auf Glasperlenzöpfchen und Knautschbälle. Und schon stecken Rita und Ruth in einem neuen Abenteuer ...

### Informationen sonstiger Behörden/Einrichtungen



#### Finanzamt Tübingen

Das Finanzamt Tübingen ist am Donnerstag, 25.7.2019, ab 12.00 Uhr wegen einer betrieblichen Veranstaltung geschlossen. Dies betrifft insbesondere das Besucher-Service-Zentrum in der Steinlachallee 8 (Thiepval-Gebäude).

Es wird gebeten, ab 12.00 Uhr auch von telefonischen Anfragen abzusehen.

#### Landratsamt Tübingen



Heinz Pietsch: Fotografien 1950-1989 Vernissage am Freitag, 26. Juli 2019 um 17.00 Uhr im Landratsamt Tübingen

Am Freitag, 26. Juli 2019, findet um 17.00 Uhr im Landratsamt Tübingen eine Vernissage zur Foto-Ausstellung "Heinz Pietsch: Fotografien 1950-1989" statt.

Im Laufe seines Lebens knipste Heinz Pietsch über hunderttausend Fotos – und diese alle auf Dias. Der Alltag in der Familie war ohne Kamera undenkbar. Seine Fotografien sind nicht nur visuelle Dokumente der Heimatgeschichte. Vielmehr zeigen sie die Sicht des Familienoberhaupts auf die Familie und damit auch jene Nebensächlichkeiten des Alltags, die im analogen Zeitalter wohl kaum jemand aufgenommen hätte. In der Ausstellung werden viele Aufnahmen von Tübingen und Umgebung, aber auch private Einblicke in das Leben von Heinz Pietsch gezeigt.

Alle Interessierte sind herzlich eingeladen. Die Veranstaltung ist eintrittsfrei und findet in der Glashalle des Landratsamtes Tübingen, Wilhelm-Keil-Str. 50, 72072 Tübingen, statt. Um formlose Anmeldung unter kultur@kreis-tuebingen.de wird gebeten. Die in der Glashalle des Landratsamts ausgestellten Werke können während der Öffnungszeiten des Landratsamts vom 26. Juli bis zum 6. September 2019 besichtigt werden. Weitere Informationen gibt es unter www.kreis-tuebingen.de.

### Information für die Jägerinnen und Jäger im Landkreis Tübingen

#### Sammelstelle für Wildabfälle in Dußlingen eingerichtet

Im Landkreis Tübingen werden derzeit drei Sammelstellen für Wildabfälle (sogenannte Verwahrstellen) eingerichtet. Die drei Standorte liegen in Dußlingen, Bad Niedernau und Pfrondorf. Hierdurch wird den Jägern die Möglichkeit geboten, verendetes Wild (Fallwild) und die beim Herrichten des Wildbrets anfallende Reste wie Innereien, Knochen etc. (Aufbruch) fachgerecht zu entsorgen.

Die erste Verwahrstelle steht ab sofort auf dem Gelände des Zweckverbandes Abfallverwertung, Entsorgungszentrum Dußlingen, Im Steinig 61, während der regulären Öffnungszeiten (Montag bis Freitag von 7.00 bis 16.45 Uhr und Samstag von 8.00 bis 11.45 Uhr) zur Verfügung. Die oben genannten weiteren Standorte befinden sich noch in der Fertigstellung und sind noch nicht betriebsbereit.

Nachdem vor kurzem auch der Stützpunkt der Straßenmeisterei Rottenburg auf dem Gelände des Zweckverbands eine neue Heimat gefunden hat, sind mit der jetzigen Einrichtung der Verwahrstelle alle auf dem Gelände notwendigen Arbeiten abgeschlossen.

Der Standort der Verwahrstelle auf dem Gelände des Zweckverbands Abfallverwertung in Dußlingen ist für anliefernde Jägerinnen und Jäger gut erreichbar und bietet unkomplizierte Anlieferungsbedingungen.

Anliefernde Jäger werden gebeten, sich an der Einfahrt des Entsorgungszentrums anzumelden. Es wird gebeten, den an der Verwahrstelle angebrachten Anweisungen für die Nutzer zu folgen und die Anlieferung zu dokumentieren. Ausschließlich Fallwild wird in dem großen Container gesammelt, Aufbruch ist in den gekennzeichneten Mülltonnen zu entsorgen. Die Entsorgung ist für Jäger kostenfrei.

Privatpersonen können (zentral für den Kreis Tübingen) bei der Straßenmeisterei Rottenburg (Felix-Wankel-Str. 65, 72108 Rottenburg am Neckar) während der Öffnungszeiten (Montag bis Freitag, 7.00 - 12.00 Uhr; Montag bis Donnerstag, 13.00 - 14.00 Uhr) tote Heimtiere abgeben. Mitarbeiter der Gemeindeverwaltungen können dort auch tote Unfalltiere abgeben. Es wird gebeten, sich im Verwaltungsgebäude am Eingang anzumelden.

Weitere Informationen zur Verwahrstelle finden sich auf der Internetseite des Landkreises Tübingen, www.kreis-tuebingen. de unter der Rubrik "Dienstleistungen" > "Veterinärwesen".

### Geschwindigkeitsmessungen durch den Landkreis Tübingen

#### Stationäre Geschwindigkeitsmessanlage:

72145 Hirrlingen, Rottenburger Str., L 391

Zeitraum	Zone	Höchste gem.	Gem. Fahr-	Anze	eigen (i	ibersch	ritten u	mkm	/h)	Übe	rschreitung km/h		Beanstandete	
2019	Lone	Geschw.	zeuge	21-25	26-30	31-40	41-50	51-60	>60	-10	11-15	16-20	Fahrzeuge	Fzge. In %
01.06 23.06.19	50	71	69117							35	6	4	45	0,07%

#### Aus den Kindergärten





#### Kindergarten Wiesenäcker

#### Das Theater vom Matschklumpen

Die "Kleinsten", nämlich die Mäusekinder des Kindergartens Wiesenäcker, durften beim "Theater vom Matschklumpen" allerlei Spannendes sehen und erfahren.

Das Theater Gobelin & Papillio hat uns am Mittwoch, 3. Juli 2019 eindrucksvoll vorgeführt, welch spannende Spielideen und Geschichten in einem einfachen Matschklumpen stecken können. Die Darstellerinnen schlüpften in die Denkweise eines 2- bis 4-jährigen Kindes und erschufen zauberhafte Spielwesen und -szenen. In einem Augenblick wurden die Klumpen zu Grundformen geklatscht, bis im anderen Augenblick die geordnete Form spielerisch in zwei Figuren umgebaut wurden.

Auch eine Schlange zischelte plötzlich durch den Raum, oder ein kleiner Dino spazierte über die mit einem Tuch gespannte Bühne.

Am Schluss luden die Darstellerinnen die Kinder auf die Bühne ein. Die Kinder durften aus Matschklumpen eigene Geschichten formen.



#### Kirchliche Nachrichten



#### Katholische Kirchengemeinden Hirrlingen (H), Dettingen (D), Frommenhausen (F), Hemmendorf (He) und Schwalldorf (S)



#### Wort für die Woche

Gott ist wie ein Arzt: Er hört nicht auf den Wunsch des Kranken, er hört nur auf die Forderungen der Gesundheit. (hl. Augustinus)

#### Gottesdienste und Veranstaltungen

#### Freitag, 19. Juli

18.20 Uhr (H) Rosenkranz

19.00 Uhr (H) Eucharistiefeier – Requiem: Katharina Biesinger (Gedenken für Franz und Johanna Beuter)

#### Samstag, 20. Juli

15.00 Uhr (H) Traumesse von Jonas und Hanna Zug geb. Gnant 16.00 Uhr (He) Taufe von Jano Nill

18.00 Uhr (He) Eucharistiefeier mitgestaltet vom Kindergarten mit Verabschiedung der Einschulkinder

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

#### Sonntag, 21. Juli - 16. Sonntag im Jahreskreis

LI: Gen 18,1-10a; LII: Kol 1,24-28; Ev: Lk 10.38-42

9.00 Uhr (S,F) Eucharistiefeier

10.15 Uhr (D) Eucharistiefeier

11.00 Uhr (H) Jugendgottesdienst auf dem Eichenberg

11.30 Uhr (H) Essen in fröhlicher Runde

14.30 Uhr (He) Taufe von Mattes Peter Eberle

18.30 Uhr (H) Rosenkranz

#### Montag, 22. Juli

19.00 Uhr (D) Eucharistiefeier 19.00 Uhr (H) Rosenkranz

10.00 Offi (1) Hosefikia

#### Dienstag, 23. Juli Gemeindewallfahrt

Abfahrt Bushaltestelle:

8.00 Uhr in Schwalldorf

8.05 Uhr in Frommenhausen

#### 8.10 Uhr in Hirrlingen, Marktstraße

8.20 Uhr in Hemmendorf

8.30 Uhr in Dettingen

19.00 Uhr (He) Eucharistiefeier

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

#### Mittwoch, 24. Juli

7.00 Uhr (H) stille Anbetung

8.00 Uhr (H) Eucharistiefeier

9.15 Uhr (H) Schulgottesdienst in der Schule

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

#### Donnerstag, 25. Juli - hl. Jakobus

7.30 Uhr (D) Eucharistiefeier

10.00 Uhr (D) Schulgottesdienst

18.25 Uhr (S) Rosenkranz

19.00 Uhr (S) Eucharistiefeier 19.00 Uhr (H) Rosenkranz

#### Freitag, 26. Juli

9.00 Uhr (S) Schulgottesdienst in der Schule

18.20 Uhr (H) Rosenkranz

19.00 Uhr (H) Eucharistiefeier – Requiem: Kläre Hummel (Gedenken für Maria Elfgen, für die Verstorbenen der Familien Fröhlich, Moser und Dietrich mit Angeh.)

#### Samstag, 27. Juli

15.00 Uhr (D) Trauung von David und Sabrina Wiest mit Taufe

15.00 Uhr (H) Taufe David König

19.00 Uhr (H) Rosenkranz

19.00 Uhr (F) Eucharistiefeier mit Ministrantenaufnahme

#### Sonntag, 28. Juli - 17. Sonntag im Jahreskreis

LI: Gen 18,20-32; LII: Kol 2,12-14; Ev: Lk 11,1-13

9.00 Uhr (He) Eucharistiefeier im Festzelt d. Sportvereins

9.00 Uhr (D) Eucharistiefeier

10.15 Uhr (S) Eucharistiefeier

10.15 Uhr (H) Eucharistiefeier zum 80er-Fest des Jahrgangs 1939 18.30 Uhr (H) Rosenkranz

#### Weitere Mitteilungen

#### Jugendgottesdienst auf dem Eichenberg

am Sonntag, 21. Juli 2019, um 11.00 Uhr

#### Essen in fröhlicher Runde

Am Sonntag, 21. Juli 2019, im Gemeindezentrum in Hirrlingen. Das Gemeindezentrum ist ab 11.00 Uhr geöffnet.

#### **Hirrlinger Senioren**

(und auch andere) fahren nach Bad Liebenzell

Am 3. September fahren wir nach Bad Liebenzell und besuchen dort die Liebenzeller Marzipanmanufaktur. Wir werden dort eine Verkostung und Schauproduktion erleben (15.30 Uhr). Danach besteht auch die Möglichkeit des Einkaufs der Köstlichkeiten.

Gegen 18.00 Uhr werden wir dann in einem von der Fa. Noll ausgesuchten Lokal zu Abend essen (18.00 Uhr). Das ist entweder das Gasthaus "Rössle" in Oberndorf oder die Sportheimgaststätte in Herrenberg.

Die Fahrtkosten betragen 15 €.

An dieser Fahrt können gerne auch Senioren aus den anderen Gemeinden der Seelsorgeeinheit teilnehmen, wie auch andere Interessierte. Verbindliche Anmeldungen erfolgen bitte bis zum 30. August über mich (Tel.: 07478 8225).

#### Abfahrt ist um 12.15 Uhr an der Bushaltestelle.

Falls Anmeldungen aus den anderen Gemeinden kommen, fahren wir mit dem Bus gerne auch die dortigen Haltestellen an. Dazu brauchen wir aber verbindliche Anmeldungen. Die Fahrt kann gut mit Rollatoren angetreten werden.

Godehard König, Diakon

#### Vorschau

#### Fußwallfahrt ins Weggental am Dienstag, 20. August 2019

Auch in diesem Jahr wollen wir in der Urlaubszeit die gute Tradition unserer jährlichen Fußwallfahrt ins Weggental fortsetzen. Es wäre erfreulich, wenn Pfr. Andrej Krekshin viele Fußwallfahrer aus der Seelsorgeeinheit am Dienstag, 20. August, in der Klosterkirche Weggental begrüßen könnte. Abmarsch ist um 17.00 Uhr bei der Marienkapelle in Dettingen. Im Weggental sind für die Fußwallfahrer Plätze reserviert. Für die Rückfahrt wird ein großer Bus bereitgestellt. Für alle, die die Strecke nicht laufen können und dennoch gerne beim Gottesdienst um 19.00 Uhr im Weggental mit dabei sein möchten, fährt ein Bus.

17.45 Uhr Abfahrt in Schwalldorf bei der Bushaltestelle 17.50 Uhr Abfahrt in Frommenhausen bei der Bushaltestelle

18.00 Uhr Abfahrt in Hirrlingen bei der Eichenberghalle

18.10 Uhr Abfahrt in Hemmendorf bei der Bushaltestelle 18.15 Uhr Abfahrt in Dettingen bei der Bushaltestelle. Auf der Rückfahrt werden auch alle Orte angefahren. Wer den Abend noch bei einem gemütlichen Beisammensein ausklingen lassen möchte - im Gasthaus "Löwen" in Dettin-

gen ist für die Wallfahrer reserviert.

#### Haushaltsplan

Nachdem die Kirchengemeinderäte den Haushaltsplan 2019/2020 inkl. Jahresrechnung 2018 für die Kirchengemeinde beschlossen haben, liegen diese vom 22. Juli bis 5. August 2019 im Pfarrbüro in Hirrlingen, Wilhelmstr. 7 zur Einsichtnahme auf.

### Neuer Termin für die Gemeindefahrt in den Bayrischen Wald!

Nachdem sich nur 9 Teilnehmer für die Gemeindefahrt angemeldet haben, kann diese leider im Oktober nicht stattfinden und wird auf Ende Mai 2020 verschoben.

Neuer Termin: Sonntag, 24. bis Freitag, 29. Mai 2020

Sie können sich bereits jetzt im Pfarrbüro bei Frau Deibler (Tel. 07478 1235) anmelden und sich einen Platz sichern

#### **Telefon**

Pfarrer Dr. Remigius Orjiukwu: 07478 913054

Handy: 0152 12907075

Pfarrer Dr. Andrej Krekshin: 07472 951840 Pfarrbüro Hirrlingen Brigitte Deibler: 07478 1235 Gemeindereferentin Martina Dietrich: 07478 2621010 Diakon i.Z. Godehard König: privat 07478 8225

#### Öffnungszeiten des Pfarrbüros Hirrlingen

Montag von 17.00 bis 18.30 Uhr

Dienstag bis Donnerstag von 8.00 bis 11.00 Uhr

Tel. 07478 1235 Fax: 07478 913053 E-Mail: StMartinus.Hirrlingen@drs.de

Homepage: https://stmartinus-hirrlingen.drs.de

#### Evang. Kirchengemeinde Bodelshausen - Hemmendorf - Hirrlingen

Pfarramt: Kirchstraße 24, 72411 Bodelshausen

Tel. 07471 71982, Fax 07471 7756

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do., Fr. 8.00 - 11.30 Uhr

Pfarrer Jürgen Ebert, Tel. 07471 71982 Pfarrerin Charlotte Sander, Tel. 07471 9845729 Homepage: www.kirche-bodelshausen.de

#### Wochenspruch:

Aus Gnade seid ihr selig geworden durch Glauben, und das nicht aus euch: Gottes Gabe ist es.

Epheser 2, 8

#### Samstag, 20. Juli

14.30 Uhr Konfirmanden: Konfitag II

im Gemeindehaus

Wer einen Akkuschrauber hat, bitte mitbringen. 15.00 Uhr Trauung von Giuseppe Daniele Calderaro und Sibylle Yvonne Schmid-Calderaro geb. Schmid Bodelshausen (Schnaitmann)

#### Sonntag, 21. Juli

10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufen (Sander)
Getauft werden: Romy Juliette Maria Panzer
Mia Noelle Gucker und Lara Cobucci
Das Opfer ist für unsere eigene Kirchengemeinde bestimmt.
10.00 - 11.30 Uhr Kinderkirche im Gemeindehaus
11.00 Uhr Württ. Christusbund - Gemeinschaftsstunde

#### Mittwoch, 24. Juli

9.30 - 10.30 Uhr "Bewegt in den Tag" mit Petra Podes

9.30 - 11.30 Uhr "Eine-Welt-Verkauf"

im ev. Gemeindehaus 20.00 Uhr ökum. Singkreis Probe im ev. Gemeindehaus

#### Freitag, 26. Juli

16.30 - 18.30 Uhr "Eine-Welt-Verkauf" im ev. Gemeindehaus

#### Samstag, 27. Juli

14.00 Uhr Trauung in der Dionysiuskirche von Kevin Renner und Sarah Renner geb. Göhner Hechingen (Sander)

#### Vereinsnachrichten



### Freiwillige Feuerwehr Hirrlingen



#### Übung

Am **Montag, 22.7.2019** findet eine Übung für die Einsatzabteilung statt. Beginn ist um 19.30 Uhr im Feuerwehrhaus.

Markus Hofelich, Kommandant

#### **DRK** Ortsverein Hirrlingen und Umgebung



**Ausbildungsabend** 

Am Mittwoch, 24.7.2019, findet um 20.00 Uhr unser nächster Ausbildungsabend im Schloss statt.

Die Bereitschaftsleitung

#### Musikverein Hirrlingen e.V.



Serenadenkonzert 100 Jahre MV Hirrlingen



Am Samstag, 20.7.2019 findet um 18.30 Uhr das Serenadenkonzert schönen Hirrlinger Schlosshof statt, zu dem wir recht herzlich einladen

möchten. Die Veranstaltung wird von den Musikvereinen aus Rangendingen, Dettingen und Hirrlingen gestaltet und es erwartet Sie ein unterhaltsames Konzert unter freiem Himmel. Genießen Sie einen tollen musikalischen Abend bei schöner Atmosphäre, kühlen Getränken sowie leckerem Essen wie beispielsweise Pulled-Pork-Burgern, verschiedenen gegrillten Würsten oder Gemüseburgern. Für die Zuhörer wird es sicherlich ein besonderes Erlebnis vor der historischen Schlosskulisse werden. Der Erlös kommt einem gemeinnützigen Zweck zugute. Die Aktiven der drei Musikvereine würden sich über Ihren Besuch sehr freuen! Der Einlass erfolgt ab 17.30 Uhr, bei schlechter Witterung findet die Veranstaltung in der Eichenberghalle statt.

#### **Vorbereitung Serenadenkonzert**

Zu einer kleinen Generalprobe treffen wir uns am Samstag um 16.30 Uhr spielfertig im Schlosshof. Weiterhin bitten wir um Beachtung des Einteilungsplans. Der Aufbau im Schlosshof erfolgt am Samstag ab 9.00 Uhr, der Abbau ist am Sonntagmorgen um 9.30 Uhr eingeplant.

Eure Vorstandschaft

#### **Original Hirrlinger** Schlosshexen e.V.



#### Vormerkung

#### 100-jähriges Jubiläum des Musikvereins Hirrlingen

Hallo zusammen.

am 1.9.2019 wird ein Umzug anlässlich des 100-jährigen Jubiläums unserer Freunde des Musikvereins Hirrlingen stattfinden. Hierzu wurden wir herzlich eingeladen, den Umzug mitzugestalten. Wir werden als "Sommerzigeuner" den Umzug bereichern. Bei diesem Umzug ist alles erlaubt, das nach Zigeuner aussieht. Wir werden des Weiteren einen kleinen Planwagen fertigen. Hier benötigen wir auch Eure Hilfe (wann und wo wird noch bekanntgegeben). Bitte merkt Euch diesen Termin schon einmal vor. Alle weiteren Infos (Termine, Ablauf, Treffpunkt usw.) folgen.

Die Vorstandschaft

### Sportverein 1930 Hirrlingen e.V.



Testspielübersicht SV Hirrlingen

Samstag, 20.7. 11.00 Uhr HSV - SG Empfingen

### Ab Mittwoch, 24.7.

Sonntag, 21.7.

Eichenbergpokalturnier in Hemmendorf

Mittwoch, 31.7. 19.00 Uhr HSV - SV Rangendingen

11.00 Uhr HSV - SV Deckenpfronn

Samstag, 3.8.

Teilnehmende Mannschaften										
Gruppe A	Gruppe B									
1 SV Frommenhausen	1 SpVgg Bieringen/Schwalldorf/Obernau									
2 SV Hirrlingen	2 SV Weiler									
3 TSV Dettingen	3 SGM SV Hirrlingen II/SV Hemmendorf									

ab 11.00 Uhr Blitzturnier SV Wachendorf mit HSV und SGM

Mit	twoch, 24	.07.2019	Gruppe			
Nr.	Gruppe	Beginn	Spie	elpaarung	Ergebnis	
1	А	18:15	SGM SV Hirrlingen II/SV Hemmendorf	SpVgg Bieringen/ Schwalldorf/Obernau	1	
2	В	19:30	TSV Dettingen	- SV Frommenhausen	20	

Doi	nnerstag,	25.07.2019	3 G	iruppenspiele Aktive	
Nr.	Gruppe	Beginn		Spielpaarung	Ergebnis
3	Α	18:15	SV Weiler	SpVgg Bieringen/ - Schwalldorf/Obernau	1
4	В	19:30	SV Hirrlingen	- TSV Dettingen	

Fre	itag, 26.0	7.2019	G	ruppenspiele Aktive	
Nr.	Gruppe	Beginn		Spielpaarung	Ergebnis
5	А	18:15	SV Hirrlingen	- SV Frommenhausen	
6	В	19:30	SV Weller	SGM SV Hirrlingen II/SV Hemmendorf	1

amstag, 2	7.07.2019	Halbfina	e Aktive	
Nr.	Beginn	1. Halt	finale	Ergebnis
-	17:15		0 4.5	- 22
17	17:15	1, Gruppe A	2. Gruppe B	
Nr.	Beginn	2. Halt	finale	Ergebnis
	18:30			100
8	10:50	2. Gruppe A	1. Gruppe B	35

onntag, 28	8.07.2019	Endspie	e Aktive	
Nr.	Beginn	Spiel un	n Platz 5	Ergebnis
9	13:30			3
	15.50	3. Gruppe A	3. Gruppe B	
Nr.	Beginn	Spiel un	n Platz 3	Ergebnis
10	15:00			31
10	15:00	Verlierer 1. Halbfinale	Verlierer 2. Halbfinale	
Nr.	Beginn	Fin	ale	Ergebnis
11	16:30			- 1
11	10,50	Sieger 1. Halbfinale	Sieger 2. Halbfinale	

19:00 Uhr Siegerehrung im Festzelt

#### Abt. Jugendfußball

#### **Bambini**

#### 3. Platz beim Sommerturnier in Stetten u.H.



Bereits am Samstag vor einer Woche reisten wir etwas dezimiert auf die Alb nach Stetten u.H. Aufgrund unseres dünnen Kaders mischten wir bei beiden gemeldeten Teams alle Spieler durch, um kräftemäßig besser durch das Turnier zu kommen. Die daraus resultierenden vielen Spiele pro Spieler zehrten am Ende auch etwas an unseren Jungs, welche aber alle bis zum Ende tollen Einsatz zeigten und sich am Ende mit einem spannenden 3:2-Sieg nach Verlängerung im Spiel um Platz 3 auch dafür selbst belohnten. Die Freude über den gewonnenen Pokal war zu Recht riesengroß und wir konnten stolz und zufrieden die Heimreise antreten. Mit dabei waren: Simon Lohmüller (4), Jonah Stumpp (4),

Mit dabei waren: Simon Lohmüller (4), Jonah Stumpp (4), Elias Beiter (4), Leo Geiger (4), Felix Bisinger (3), Ole Bucherer, Bernard Bajkai (2)



### Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V.



Nachruf zum Todes unseres Ehrenmitglieds

#### Kläre Hummel

Unsere Kläre war eine Frau der ersten Stunde der Theatergemeinschaft hinter den Kulissen. Von Anfang der Vereinsgründung an war sie für Kostüme und für die Ausstattung der Bühne zuständig. Sie hatte immer einen liebevollen Blick für das Detail und hat das Bühnenbild jedes Mal lebendig und heimelig gestaltet.

In den Änfangsjahren wurden imposante Stücke wie "Der Freischütz", "Vox Humana" oder "Henkerssohn und Zigeuner" mit vielen Massenszenen gespielt. In dieser Zeit hat sie den, mittlerweile Schränke füllenden, Fundus an Kostümen vom einfachen Bauernvolk über Mönchskutten bis hin zum Teufel-Kostüm alleinverantwortlich daheim bis ins kleinste Detail mit viel Hingabe selbst genäht.

Seit 2004 treffen wir uns jährlich im Hause Hummel und basteln in mühevoller Kleinstarbeit die mittlerweile legendären Fasnetsfiguren. Auch diese Ideen und Vorarbeiten tragen ihre Handschrift.

2009 erhielt sie für 25 Jahre verdienstvolle Mitarbeit die silberne Ehrennadel vom Bund Deutscher Amateurtheater (BDAT) verliehen.

2014 wurde sie zum Ehrenmitglied der Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V. ernannt.

2015 erhielt sie für 40 Jahre hervorragenden Verdienst um das Amateurtheater die goldene Ehrennadel vom BDAT. Mit Rat und Tat stand sie uns bis zum Schluss immer wieder zur Verfügung und wir haben ihre Vorschläge dankbar angenommen. Selbst beim Ballkleid von Eliza aus "My Fair Lady" hat sie noch wertvolle Tipps gegeben. Sie war einfach die gute Seele hinter den Kulissen des Vereins und jederzeit für einen kleinen Scherz zu haben. Wir werden sie in liebevoller und dankbarer Erinnerung

behalten und sie wird immer unsere Theatermama bleiben.

Hirrlingen, Juli 2019

Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V.

### **Sonstiges**



#### Sängerbund Rangendingen 1843 e.V.

#### Mittwoch:

Bambini 16.45 - 17.30 Uhr SchülerChor 3 17.30 - 18.15 Uhr JugendChor 18.15 - 19.00 Uhr Voice mr's 19.00 - 20.00 Uhr GChor 20.15 Uhr

#### Proben SchülerChor 1 + 2:

donnerstags 14.45 - 15.45 Uhr

Proben für Projektchor Schule/Verein Klasse 1 + 2 im Gemeindehaus UG

#### **Auftritt Projektchor Schule/SBR**

Der Sängerbund begleitet auf Initiative unseres Dirigenten Michael Binder derzeit ein Projekt in Kooperation mit der Gemeinschaftsschule Rangendingen-Hirrlingen. Einstudiert wird das Musical "Eule findet den Beat", das am **24. Juli 2019** ab 9.00 Uhr für die Schüler der Gemeinschaftsschule aufgeführt wird. Ab 17.00 Uhr wird die Vorstellung in der Festhalle Ran-

gendingen für die Öffentlichkeit wiederholt. Der Sängerbund bedankt sich auf diesem Wege für die Kooperation bei Michael Binder und der Gemeinschaftsschule Rangendingen-Hirrlingen.

#### **Hinweis: keine Probe**

Die Projektchor-Kinder haben am Donnerstag, 25.7.2019, keine Probe!

#### SchülerChorfreizeit Chorverband vom 19.7. bis 21.7.2019

Am kommenden Wochenende findet die Chorverbandsfreizeit für SchülerChöre in Neustadt statt. Wir wünschen vor allem unserem Betreuerteam und musikalischem Leiter Michael Binder eine schöne Freizeit.

#### Saisonabschluss/Grillfest

Am 24. Juli 2019 findet unser Grillfest ab 19.00 Uhr im Gemeindehaus statt. Das Essen und die Getränke stiftet wie jedes Jahr der Sängerbund. Eingeladen sind die Mitglieder vom SchülerChor, JugendChor, JungerChor und GemischterChor. Salat- oder Dessertspenden sind willkommen (JungerChor, GemischterChor). Lasst uns das erste Halbjahr gemütlich beenden und über die tollen Konzerterfolge sprechen.

Ab Beginn der Schulferien gönnen sich alle Chöre eine Auszeit. Die Proben nach der Sommerpause beginnen wieder am 4. September 2019. Die Nachwuchschöre werden wegen des Probenbeginns gesondert informiert.

#### Vorschau/kommende Auftritte und Termine:

12.10.2019	Auftritt Zollern Voices
19.10.2019	Auftritt Weinfest MGV Owingen (Bus)
20.10.2019	Auftritt Pfarrfest Rangendingen
17.11.2019	Volkstrauertag
20.11.2019	Keine Probe in allen Chören wegen Dirigen-
	tenfortbildung!
23./24.11.2019	Bewirtung Gärtnerei Vollmer, Hirrlingen
21.12.2019	Bewirtung Weihnachtsfeier NZ Jägi

26.12.2019 Schülermusical





Mittwoch, 24, Juli 2019 ab 18.15 Uhr Turnierspiele Aktive Festzeltbetrieb

Donnerstag, 25. Juli 2019 ab 18.15 Uhr Turnierspiele Aktive Festzeltbetrieb Freitag, 26. Juli 2019

ab 18.15 Uhr Turnierspiele Aktive ab 21.00 Uhr Rocknacht mit Melly und DJ Matze





#### Sonntag, 28. Juli 2019 9.00 Uhr Festgottesdienst 11.00 Uhr Frühschoppenkonzert mit der Musikkapelle Hemmendorf 9.45 Uhr Turnierspiele Jugend

13.30 Uhr Platzierungsspiele Aktive 17.00 Uhr Endspiel Aktive

19.00 Uhr Siegerehrung der aktiven Mannschaften Unterhaltung mit DJ Matze und DJ Luca

Sonntag und Montag Hüpfburg

Samstag, Sonntag und Montag ab 14 Uhr Kaffee und Kuchen im Festzelt

### Montag, 29. Juli 2019

Metzgerei Wiech

Am Sonntag Mittagessen im Festzelt

Samstag, 27. Juli 2019

16.15 Uhr Finale AH

12.00 Uhr Turnierspiele AH

15.25 Uhr Platzierungsspiele AH

17.15 Uhr Halbfinalspiele Aktive

20.00 Uhr Siegerehrung AH Unterhaltungsabend mit

Markus

Spitzbua

14 00 Uhr Kinder- und Seniorennachmittag 14.00 Uhr Unterhaltung mit »Die singenden Schäfer der Zollernalb«

15.00 Uhr Kindershowtanz »Manege frei für unsere Zirkuskinder 16.00 Uhr Handwerkervesper

19.00 Uhr Festausklang mit dem Musikverein Hirrlingen Verlosung der Gewinne

Für die auswärtigen Besucher/innen des Seniorennachmittags: Es ist ein kostenloser Bustransfer organisiert, bitte beachten Sie die Abfahrtszeiten!



Gruppe A	A: SV Frommenhausen, SV	Hirrli	ngen. TSV Dettingen	
			V Hirrlingen II/SV Hemmen	dorf
		_	ele Aktive	
Beginn	Mittwe	och, 2	4.07.2019	Ergebnis
	SGM SV Hirrlingen II/		SpVgg Bieringen/	
18:15	SV Hemmendorf	-	Schwalldorf/Obernau	
19:30	TSV Dettingen	-	SV Frommenhausen	:
Beginn	Donner	stag,	25.07.2019	Ergebnis
18:15	SV Weiler		SpVgg Bieringen/	
18:15	SV Weller	-	Schwalldorf/Obernau	
19:30	SV Hirrlingen	-	TSV Dettingen	:
Beginn	Freita	ag, 26	.07.2019	Ergebnis
18:15	SV Hirrlingen	-	SV Frommenhausen	:
19:30	SV Weiler		SGM SV Hirrlingen II/	
15.30	3V Wellel	-	SV Hemmendorf	
	Halbfinale Akti	ve, Sa	mstag, 27.07.2019	
Beginn	1	lalbfi	nale	Ergebnis
17:15	1. Gruppe A	-	2. Gruppe B	:
18:30	2. Gruppe A	-	1. Gruppe B	:
	Endspiele Aktiv	re, So	nntag, 28.07.2019	
Beginn	Spir	el um	Platz 5	Ergebnis
13:30	3. Gruppe A	-	3. Gruppe B	:
Beginn	Spir	el um	Platz 3	Ergebnis
15:00	Verlierer 1. Halbfinale	-	Verlierer 2. Halbfinale	:
Beginn		Fina	le	Ergebnis
16:30	Sieger 1. Halbfinale	- 1	Sieger 2. Halbfinale	

		lΗ (	Ü30)	
Teilnehn	nende Mannschaften			
Gruppe A	A: SpVgg BSO, TSV Dettinger	ı, S\	/ Hemmendorf	
Gruppe I	3: SV Weiler, SV Frommenha	use	n, SV Hirrlingen	
	Grupp	ens	piele AH	
Beginn	Samstag	z, 2	7.07.2019	Ergebnis
12:00	SpVgg BSO	-	TSV Dettingen	:
12:25	SV Weiler	-	SV Frommenhausen	:
12:50	SpVgg BSO	-	SV Hemmendorf	:
13:15	SV Weiler	-	SV Hirrlingen	:
13:40	TSV Dettingen	-	SV Hemmendorf	:
14:05	SV Frommenhausen	-	SV Hirrlingen	:
Beginn	Halbfinale AH			Ergebnis
14:35	1. Gruppe A	-	2. Gruppe B	:
15:00	2. Gruppe A	-	1. Gruppe B	
	End	spie	le AH	
Beginn	Spiel	um	Platz 5	Ergebnis
15:25	3. Gruppe A	-	3. Gruppe B	:
Beginn	Spiel	um	Platz 3	Ergebnis
15:50	Verlierer 1. Halbfinale	-	Verlierer 2. Halbfinale	:
Beginn	1	Fina	le	Ergebnis
16:15	Sieger 1. Halbfinale	-	Sieger 2. Halbfinale	:

Bambinis						
Teilnehn	nende Mannschaft	en:				
SpVgg BSO I, SpVgg BSO II, TSV Dettingen,						
SV Hirrlingen I, SV Hirrlingen II, SV Weiler						
Beginn		Ergebnis				
10:00	SpVgg BSO I	-	SpVgg BSO II			
10:09	TSV Dettingen	-	SV Hirrlingen I			
10:18	SV Hirrlingen II	-	SV Weiler	:		
10:27	SpVgg BSO I		TSV Dettingen	:		
10:36	SpVgg BSO II	-	SV Hirrlingen II	:		
10:45	SV Hirrlingen I	-	SV Weiler	:		
10:54	SV Hirrlingen II	-	SpVgg BSO I	:		
11:03	SpVgg BSO II	-	SV Hirrlingen I	:		
11:12	SV Weiler	-	TSV Dettingen	:		
11:21	SpVgg BSO I	-	SV Hirrlingen I	:		
11:30	SV Weiler	-	SpVgg BSO II	:		
11:39	TSV Dettingen	-	SV Hirrlingen II	:		
11:48	SV Weiler	-	SpVgg BSO I	:		
11:57	SpVgg BSO II	-	TSV Dettingen	:		
12:06	SV Hirrlingen I	-	SV Hirrlingen II	:		

	F3- Junioren					
Teilnehmende Mannschaften:						
TSV Dettingen, SV Hirrlingen, SV Weiler						
Beginn	Spielpaarung			Ergebnis		
10:15	SV Hirrlingen	-	SV Weiler			
10:35	TSV Dettingen	-	SV Hirrlingen			
10:55	SV Weiler	-	TSV Dettingen	:		
11:15	SV Weiler	-	SV Hirrlingen			
11:35	SV Hirrlingen	-	TSV Dettingen			
11:55	TSV Dettingen	-	SV Weiler			
11:55	TSV Dettingen	-	SV Weiler			

F-Junioren						
Teilnehn	nende Mannschafte	en:				
SV Hirrlin	ngen I, TSV Detting	en, Sp	Vgg BSO, SV Weiler,			
SV Hirrlingen II						
Beginn	Ergebnis					
10:00	SV Hirrlingen I	-	SV Hirrlingen II	:		
10:12	TSV Dettingen	-	SpVgg BSO	:		
10:24	SV Weiler	-	SV Hirrlingen I	:		
10:36	SpVgg BSO	-	SV Hirrlingen II	:		
10:48	SV Weiler	-	TSV Dettingen	:		
11:00	SpVgg BSO	-	SV Hirrlingen I	:		
11:12	SV Hirrlingen II	-	SV Weiler	:		
11:24	SV Hirrlingen I	-	TSV Dettingen	:		
11:36	SV Weiler	-	SpVgg BSO	:		
11:48	TSV Dettingen	-	SV Hirrlingen II	:		

	E-Junioren					
Teilnehmende Mannschaften SV Hirrlingen I, TSV Dettingen, SpVgg BSO, SV Weiler,						
Beginn	s	Spielpaarung				
09:45	SV Hirrlingen I	-	SV Hirrlingen II	:		
10:00	TSV Dettingen	-	SpVgg BSO	:		
10:15	SV Weiler	-	SV Hirrlingen I	:		
10:30	SpVgg BSO	-	SV Hirrlingen II			
10:45	SV Weiler	-	TSV Dettingen			
11:00	SpVgg BSO	-	SV Hirrlingen I			
11:15	SV Hirrlingen II	-	SV Weiler	:		
11:30	SV Hirrlingen I	-	TSV Dettingen	:		
11:45	SV Weiler	-	SpVgg BSO	:		
12:00	TSV Dettingen	-	SV Hirrlingen II	:		

#### Katholisches Landvolk

#### Frieden finden

#### Herzliche Einladung zur Diözesanwallfahrt nach Flüeli vom Samstag, 9.11., bis Sonntag, 10.11.2019

Alle Interessierten sind herzlich eingeladen zur diesjährigen Diözesanwallfahrt am 9. und 10. November nach Flüeli in der Schweiz. In Flüeli hat der Friedensheilige Bruder Klaus gelebt und gewirkt. "Friede ist allweg in Gott, denn Gott ist der Friede." Dieser Satz zählt zu den bekanntesten Aussagen von Bruder Klaus. Er hat es erfahren: "Meinen Frieden gebe ich Euch." Die Wallfahrt will helfen, dass wir dem nachspüren können, was dem Frieden dient: in unseren Herzen, in unseren Familien, in unseren Gemeinschaften und Gemeinden, in unserer Welt von heute. Bruder Klaus und Dorothea nehmen uns gerne an der Hand und führen uns auf den Weg des Friedens.

Die Wallfahrt kostet 178 Euro für VKL-Mitglieder, 193 Euro für Nichtmitglieder sowie 90 Euro für Kinder und Studenten. Zuschlag für Einzelzimmer: 50 Euro. Nur wer sich verbindlich für ein Einzelzimmer anmeldet, hat auch einen Anspruch darauf. Im Preis enthalten sind Busfahrt, eine Übernachtung in guten Hotels, alle Mahlzeiten von Samstagmittag bis Sonntagmittag und jeweils ein Getränk zum Essen. Es wird mehrere Orte zum Zusteigen in der Diözese geben. Diese werden wir Ihnen rechtzeitig bekanntgeben.

Bei Interesse melden Sie sich bitte bis Freitag, 20. September 2019, beim Verband Katholisches Landvolk, Jahnstr. 30, 70597 Stuttgart, Tel. 0711 9791458-1/-2/-3/-4, E-Mail: vkl@ landvolk.de.